Nord-Nachrichten
Sandhofen Schönau

Die Zeitung für Sandhofen, Schönau, Blumenau und Scharhof

9. Jahrgang · 5. Ausgabe | Stadtteil-Portal.de | 20. Mai 2011

BDS – es lohnt sich! Bund der Selbständigen Ortsverband Mannheim-Schönau e.V.

Sandhofen ...das rechnet sich!
www.gewerbeverein-sandhofen.de

MANNHEIM

Metropolregion Rhein-Neckar

Großartiger Gala-Abend von „Kinder am Rande der Stadt“

Romano Adler ausgezeichnet / Spende der Volksbank Sandhofen

Ein voll besetztes Siedlerheim bei flotter italienischer Musik von Naro Vitale auf der Bühne. Foto: Engler

SCHÖNAU. Die Gäste im ausverkauften Saal des Siedlerheimes auf der Schönau schmolzen zu den Songs von Naro Vitale hin und rockten bei der Performance von Claus Eisenmann. Für jeden war bei dem musikalischen Programm etwas dabei. Sanftere Töne schlug das Duo „Hautnah“ mit ihren Balladen an. Pünktlich begrüßte der erste Vorsitzende von KARDS, Kurt Fitz, die Gäste, unter Ihnen der Schirmherr der Veranstaltung, Dr. Elmar Schöningh von der Firma K&S Nitrogen, den SPD Landtagsabgeordneten Dr. Stefan Fulst-Blei, Stadträtin und Schirmherrin von KARDS, Andrea Safferling (SPD), Stadträtin Regina Trösch (CDU), die Sprecher des Bezirksbeirates, Dr. Karl Christian Schroff (SPD), Johann Danisch (CDU), die Bezirksbeiräte Alexander Manz und Klaus Schillinger (beide CDU), den Vorsitzenden der KIG, Willi Hamberger, sowie Mitglieder der „Schönauer Buwe“ und der Siedlergemeinschaft Schönau.

„Die Benefiz-Gala hat sich im Laufe der Jahre zu einem festen Bestandteil entwickelt“, so Kurt Fitz. Sein Dank galt vor allem den Sponsoren, Gönnern und den zahlreichen Ehrenamtlichen, gleichwohl ob aktiv oder passiv, die die Organisation der Kinderhilfe unterstützen. Sein Dank galt auch dem Schirmherrn der Veranstaltung, Dr. Elmar Schöningh, für die großzügige Unterstützung der Firma K&S Nitrogen in den vergangenen Jahren. Ein weiteres Dankeschön ging an die KIG für das kostenlose Überlassen des Siedlerheimes. Ehrenvorsitzender Peter Schork hatte die liebevolle Aufgabe, Erika Spitz, Witwe des am Jahresanfang verstorbenen und auf der Schönau beliebten Vereinsvorsitzenden Heinrich Spitz, begrüßen zu dürfen. Gleichzeitig würdigte Peter Schork in seiner Rede die Arbeit von Kurt Fitz, der nach ihm das Amt des 1. Vorsitzenden übernommen hatte. Schork vergaß auch nicht eine Lobeshymne über den wunderschönen Stadtteil Schönau, der nicht nur sehr viele grüne Anlagen hat, sondern in dem liebenswerte und nette Menschen wohnen.

„Das soziale Engagement in der Gesellschaft ist nicht selbstverständlich“, so Dr. Schöningh in seiner Rede. Der Firma K&S Nitrogen, der es relativ gut gehe, sei es wichtig, Menschen Hilfe zu teil werden zu lassen, die bedürftig sind. KARDS sei ein beispielhafter Verein, der sich primär um Kinder und Jugendliche kümmert, die in keinem intakten Umfeld aufwachsen. Das „Investment“ Kinder sollte für alle wichtig sein, führte Dr. Elmar Schöningh weiter aus. Stadträtin Regina Trösch wies bei ihrem Grußwort auf eine von ihr in nächster Zeit geplanten Benefizveranstaltung hin (Näheres gesondert in dieser Ausgabe nachzulesen). Einen Spendenscheck für KARDS überbrachte der Zweigstellenleiter der Volksbank Sandhofen eG, Jesko Piano, in Höhe von 1.000 Euro.

Fortsetzung auf Seite 2

INHALT

Seite 3+4
Maifeiern in Sandhofen, Schönau und Blumenau

Seite 3
Benefizmatinee für Selia Celik

Seite 4
SCA macht Tempo

Seite 5
Römer besuchen Kerchensteiner Schule

Seite 9
Bauer Merz lässt die Hühner fliegen

Seite 10
Hunderennen, Hund und Sport Mannheim 2011 e.V.

Seite 11
75 Jahre Siedlergemeinschaft Schönau

Seite 12
Termine

Stadtteil-Portal.de

Bunte Zinnfiguren zeigen Panorama der Weltgeschichte

BC Sandhofen lud zum 25. Bouleturnier auf eigenem Gelände

Große Aktionswoche vom 23.-28. Mai

Angebote in Stadtteilzeitung und Internet

SANDHOFEN/SCHÖNAU. In diesem Jahr bieten die Gewerbetreibenden aus Sandhofen und Schönau und speziell die Mitglieder des Gewerbevereins Sandhofen und des BDS Schönau vom 23. bis 28. Mai 2011 eine Aktionswoche für ihre Kunden, in der die Stärken des ansässigen Einzelhandels präsentiert werden. Von Montag bis Samstag werden zahlreiche Geschäfte mit attraktiven Angeboten aufwarten. Alle Branchen können sich an dieser Aktion beteiligen, um die Vielfalt an Produkten und Dienstleistungen vor Ort zu zeigen. Die Aktionswoche findet als Aktion des Verlags Schmid Otreba Seitz Medien in Zusammenarbeit mit den Gewerbevereinen der jeweiligen Stadtteile und Vororte statt. Einmalig ist dabei die Veröffentlichung der Angebote in Zeitung und Internet. Neckarau machte ab 16. Mai den Anfang, nun folgen zeitgleich Rheinau, Seckenheim und der Mannheimer Norden mit Sandhofen und Schönau. Teilnehmende Geschäfte erkennen Sie an dem Plakat, das auch in den Stadtteilen auf die Aktionswoche aufmerksam machen wird.

Für die Aktion haben sich die teilnehmenden Geschäfte wieder einiges einfallen lassen und bieten ihren Kunden viele Aktionen, Rabatte und besondere Angebote. *cm/sts*

Weitere Informationen, alle Teilnehmer und Angebote erfahren Sie auf unseren Sonderseiten und unter www.stadtteil-portal.de

Sonne, Wasser, Freizeitspass

Am kommenden Samstag öffnet das Sandhofer Freibad

SANDHOFEN. Städtische Fahrzeuge stehen im Sandhofer Freibad. Überall herrscht rege Betriebsamkeit. Im Maschinenhaus wird mit Hochdruck gearbeitet. Die Becken sind schon mit Wasser gefüllt und zuvor hatte Norbert Kuchelmeister, der allen Badegästen bestens bekannte Bademeister, mit Azubis des Fachbereichs Sport und Freizeit die Becken gründlich gesäubert. Marcus Becker, Abteilungsleiter vom Fachbereich, äusserte sich zuversichtlich auf die Frage; ob denn die Beckenheizung nach der einjährigen Pause auch wie gewünscht anspringt. „Hierfür sind die Handwerker aktiv und niemand hat etwas negatives verkündet“.

Auch Fachbereichsleiterin Gerda Brand, die zur Pflanzaktion des Fördervereins des Freibades heraus nach Sandhofen gekommen war, ist davon überzeugt, dass im beliebten Freibad am Samstag alle notwendigen Maschinen und Pumpen zur vollsten Zufriedenheit arbeiten. Auch sie legte Hand mit an als von Stadtrat und Fördervereinsvorsitzendem Roland Weiß mit seiner Stellvertreterin Renate Kuch die von der Gärtnerei Beier zur Verfügung gestellten Blühpflanzen in Kübel gesetzt wurden. Erfreulich ist auch, dass ein Pächter gefunden wurde der den Kioskbetrieb ab Beginn der Badezeit übernimmt.

Pflanzaktion: Gerda Brand, Renate Kuch, Roland Weiß Foto: Schillinger

Fortsetzung auf Seite 2

KOMPAKT

3. Wilder-Holz-Schuh-Cup beim WSV Sandhofen

SANDHOFEN. Zum 3. Gaudipaddeln für Firmen, Vereine und Behörden laden Optik-Wilde, Schreinerei Keller und Schuh-Chic Spatz am Samstag, 9. Juli, ab 13.30 Uhr auf das Gelände des Wassersportverein Sandhofen ein.

Jeweils sechs Personen, darunter mindestens zwei Frauen, bilden eine Bootsbesatzung. Möglich sind auch reine Frauen- und Jugendboote. Dabei ist es unerheblich ob wassersportliche Erfahrungen vorhanden sind. Es soll Spass machen und deshalb sind kostümierte Teilnehmer sogar ausdrücklich erwünscht. Damit niemand sich mit dem Paddel ein Auge aussticht oder einen Bootskameraden ernsthaft verletzt, werden Trainingseinheiten angeboten. Termine sind am 26. Juni und 3. Juli von 13-15 Uhr und am 4., 5.,7. Juli von 19-21 Uhr. Die Startgebühr beträgt 30 Euro pro Team. Für das leibliche Wohl wird gesorgt. Ab 17 Uhr ist Party mit der DJ Crew Worms angesagt. Viel Spass wünscht die NoNa-Redaktion. *schi*

Anmeldungen bis 27. Juni bei Herrn Engers, Mobil 0179 5992492 oder Fax 0621 772900 oder schiller007@kabelbw.de.

Immobilien GmbH der VR Bank Rhein-Neckar eG
Junge Familie mit zwei netten Kindern sucht über uns ein 1-2-Familienhaus mit Garten im Bereich Mannheim
IHR Ansprechpartner:
Herr Ralf Bauer
freut sich auf IHREN Anruf!
0621/12 82-11 333 www.immo-vrbank.de
Immobilien immer mit

MAURIS IMMOBILIEN
IHR MAKLER IN MANNHEIM-NORD
THOMAS MAURIS
WIR KÜMMERN UNS UM VERMIETUNG UND VERKAUF!
KALTHOERSTSTR. 9 · 68307 MANNHEIM · ☎ 06 21/1 67 31 55
KONTAKT@MAURIS-IMMOBILIEN.DE · WWW.MAURIS-IMMOBILIEN.DE

Sie wollen eine Immobilie kaufen oder verkaufen, mieten oder vermieten? Hier ist der richtige Platz! INFOS: Nord-Nachrichten, Tel:0621/ 788400

ECK UND PARTNER
STEUERBERATUNGSGESELLSCHAFT
Jasmin Eck
Dipl.-Betriebswirt (FH)
Steuerberater
Markus Eck
Dipl.-Betriebswirt (BA)
Steuerberater
- Steuerberatung / Jahresabschlusserstellung
- Finanz- und Lohnbuchhaltung
- Unternehmensberatung / betriebswirtschaftliche Beratung
- Vermögensberatung
Schönauer Str. 16 | 68307 Mannheim |
Telefon 0621-77 45 63 | Telefax 0621-77 45 91
info@eck-stb.de | www.eck-stb.de

Staplerfahrer gesucht:
Wir suchen zum schnellstmöglichen Eintritt erfahrene Staplerfahrer/innen mit Schein, zum Einsatz im Tiefkühlbereich, Arbeitszeit von Mo. bis Fr. (40,00 Std. Woche)
Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann nehmen Sie bitte mit uns Kontakt auf:
0621/4844888 (Herr Schmidt),
Kurpfalz Dienstleistungen, Rosenstraße 85,
68535 Edingen-Neckarhausen

AKL Unabhängige Versicherungsmakler sucht
Sachbearbeiter/in für Teilzeit
Festanstellung oder Minijob möglich
Sie sind branchenkundig, arbeiten Lösungsorientiert und handeln eigenverantwortlich dann freuen wir uns auf Sie!
AKL Unabhängige Versicherungsmakler GmbH & Co. KG
Boehringer Straße 6 · 68307 Mannheim · Tel.: 0621/789504-0
www.akl-versicherungen.de · verlagen@akl-versicherungen.de

FRISEUR-TEAM SUNA
Wir brauchen Dich!
werde Teil unseres creativen Teams und arbeite in unserem Flagship Salon in Sandhofen!
Bewirb dich jetzt!
Domstiftstraße 5, 68307 MA-Sandhofen
Tel. 0621/772077

Großartiger Gala-Abend von „Kinder am Rande der Stadt“

Fortsetzung von Seite 1

Zwischen den Programmpunkten zeichneten Kurt Fitz und Peter Schork den ehrenamtlichen Helfer Romano Adler mit einem Präsentkorb und einem Benzingutschein aus. „Romano Adler ist immer gleich zur Stelle, wenn seine Hilfe gebraucht wird“, so Kurt Fitz in seiner Laudatio über ihn. „Der Metzger ist leider immer noch nicht da.“ Spaßig und mit Anekdoten versuchte Peter Schork als Co-Moderator die Zeit bis zur Eröffnung des kalten und warmen Buffets, wie immer schmackhaft von der Metzgerei Wowy auf der Schönau komponiert, zu überbrücken. Wegen einer kleinen Autopanne konnte das Buffet erst wenig später eröffnet werden. Der italienische Sänger Naro Vitale unterhielt das Publikum mit seinen trotz Halsschmerzen brillant gesungenen Darbietungen. Natürlich durfte auch, wie das die Gäste auch einforderten, der Welthit „Marina“ nicht fehlen. Der tosende Applaus zeigte nicht nur ihm, sondern auch den nachfolgenden Künstlern, dass ein hervorragendes Programm an diesem Abend geboten wurde.

Das Duo „Hautnah“ unterhielt das Publikum mit Balladen.

Leise Töne waren nach dem Buffet vom Duo „Hautnah“ zu hören. Diese beiden Stimmen von Bernd Graßmann und James Scholl könnten nicht besser zusammenpassen. Bernd Graßmann dankte bei dem Auftritt Willi Hamberger als „Ideengeber“ für die Gründung des Duos „Hautnah“. James Scholl war an diesem Abend außerdem auch für die Technik, wieder wunderbar von ihm gemeistert, zuständig. Viel Applaus erhielt auch das Duo „Despina & Andy“. Sie trugen Lieder aus bekannten Musicals, wie zum Beispiel „Elisabeth“ vor. Gisela und Uwe vom magischen Zirkel kündigten verkleidet und in lustigen Sketchen die Programmpunkte an.

Tja, und dann kam er: Claus Eisenmann, ehemaliges Mitglied der „Söhne Mannheims“. Er rockte und sang, was das Zeug hielt. Die Stimmung gelangte zum Höhepunkt, dass selbst auf den Tischen getanzt wurde. Es gab keine Chance für ihn, den Saal nach der gegebenen Zugabe zu verlassen. Immer wieder wurden Zugaben eingefordert. Bei der anschließenden Tombola konnten viele der Gäste Preise, gesponsert von Sandhofer und Schönauer Firmen, mit nach Hause nehmen. Der glückliche Gewinner des Hauptpreises, Zweigstellenleiter der Volksbank Sandhofen, Jesko Piana, kann sich nun über eine Ballonfahrt freuen. Zwischen den Auftritten unterhielten „Nick und Rick“ die Festgäste und spielten zum Tanze auf.

aeng

Immer gut gelaunt, das Metzgerehepaar Wowy.

Jesko Piana (mitte) hatte die ehrenvolle Aufgabe den Spendenscheck an Kurt Fitz (links) und Peter Schork (rechts) im Auftrag der Volksbank zu überreichen. Fotos: Engler

EDITORIAL

Bin Laden oder die Moral der Deutschen

Die ganze Diskussion der letzten Tage um den Tod von Osama Bin Laden erinnert mich sehr an die gerne geführte Täter-Opfer-Diskussion in Deutschland, zum Beispiel bei einer Vergewaltigung oder einem Übergriff auf offener Straße. Für mich ist es vollkommen unverständlich, dass ein Täter – übrigens vor laufender Kamera – sein Opfer in einem Berliner U-Bahnhof brutal zusammenschlägt, gefasst wird und danach wieder auf freien Fuß kommt! Wo leben wir eigentlich?

Offen gestanden interessiert mich die vielleicht ach so schlimme Kindheit des Schlägers nicht zuerst, sondern primär interessiert mich das Opfer eines solchen Übergriffs, wenn es vielleicht ein Leben lang ein Trauma hat, bleibende Schäden davonträgt oder bei einem solchen Übergriff sogar stirbt. Die Justiz ist in meinen Augen gefordert hier mit aller Härte des Gesetzes durchzugreifen. Bei einer Vergewaltigung darf auch nicht interessieren, ob das Opfer vielleicht einen zu kurzen Rock getragen hat und der Täter Probleme in seiner Kindheit gehabt hat! Wir dürfen in meinen Augen niemals Täter zu Opfern machen oder Opfer zu Mittätern.

Natürlich darf man sich als Christ nicht über den Tod eines Menschen freuen, aber dass ein Terrorist nicht mehr weiter seine Greueltaten ausüben oder befehligen kann, darf einen schon freuen. Dass die Amerikaner seit rund zehn Jahren unter Schock stehen, kann ich im Angesicht der grausamen Bilder von New York auch verstehen. Sollte der Tod Osama Bin Ladens ein Anfang vom Ende der Gewaltspirale zwischen westlichen und vielen islamischen Staaten sein, darf man sich darüber auch freuen. Die Hoffnung stirbt ja bekanntermaßen zuletzt ...

Holger Schmid
Verleger

Sonne, Wasser, Freizeitspass

Fortsetzung von Seite 1

Das Buch von Frau Welling ist seit Dezember erschienen. Foto: SOS Medien

Anja und Marco Schwöbel betreiben seit November 2010 das Bistro Seestern im Hallenbad Waldhof-Ost und werden nun in einem Verkaufswagen die Badegäste verköstigen. Leider ist vom Gewerbeaufsichtsamt der Betrieb im bestehenden Kioskgebäude untersagt worden. Hier wären etliche Renovierungsarbeiten notwendig, um das Gebäude wieder für seine ursprüngliche Bestimmung zu nutzbar zu machen. Also schon mal die Badesachen richten. Am Samstag geht es richtig los.

Rugas Abenteuer am Blauen Wasser

Unterstützung hat auch Ruga zugesagt. Ruga ist der kleine blaue Drache, der mit Hilfe der Kinder das Ulkweiler Freibad, oder war es doch das Sandhofer Bad, vor der Schliessung rettete.

„Rugas Abenteuer am Blauen Wasser, von Iris Welling, ist eine liebenswerte Geschichte, die richtig Spass macht wenn man/Frau sie unter den schönen großen Bäumen gleich neben den Schwimmbecken lesen kann. Es ist das erste Kinderbuch, das Schmid Otreba Seitz Medien aufgelegt haben. Ein Buch wie geschaffen zum Träumen und Fantasieren beim Lesen und ein hervorragendes Geschenk für kleine Kinder und jung gebliebene Erwachsene. Das Buch ist in Sandhofen bei Toto-Lotto Kirsch, Volksbank Sandhofen und Café Bette erhältlich. Ebenso kann es im Verlag Schmid Otreba Seitz Medien in Seckenheim zum Preis von 9,90 Euro gekauft werden.

schi

Beim Befüllen der Becken. Foto: Schillinger

Kein Aus für Flughafen Mannheim-Nord

MANNHEIM. Mit Hinweis auf die laufenden Planungsgespräche der Metropolregion und der Feststellung, dass die Stadt Mannheim nicht Eigentümer der infrage kommenden Grundstücke sei, hat im Hauptausschuss Oberbürgermeister Dr. Peter Kurz eine Diskussion um die Frage Flugplatz im Mannheimer Norden vermieden. Roland Weiß, parteiunabhängiger Stadtrat, hatte den Gemeinderat aufgefordert zu beschließen, dass nach Abzug der US-Streitkräfte weder auf dem heutigen Coleman-Airfield, noch auf einer anderen Fläche im Mannheimer Norden dem Bau eines Regionalflughafens durch den Gemeinderat zugestimmt werden wird. Inhaltlich gleichlautende Anträge hatten Bündnis 90/Die Grünen und die SPD-Gemeinderatsfraktion eingebracht. Noch vor dem Termin der Landtagswahl waren die Parteien SPD, CDU und Grünen sich einig. „Der Gemeinderat spricht sich dagegen aus, dass auf der Gemarkung der Stadt Mannheim, insbesondere im Sandtorfer Bruch, ein (neuer) Flugplatz errichtet wird“, so z. B. Bündnis 90/Die Grünen in ihrem Antrag.

Eine Abstimmung über den Antrag von Stadtrat Weiß hatte Oberbürgermeister Kurz im Gemeinderat verhindert und zur Vorberatung in den Hauptausschuss verwiesen. In der Sitzung des Hauptausschusses brachte der Oberbürgermeister den Antrag zur Geschäftsordnung ein, dass wegen Nichtzuständigkeit aufgrund fehlender Eigentumsrechte an den Grundstücken der Hauptausschuss beschließt, sich nicht mit den Anträgen zu befassen. Mit der Mehrheit der großen Koalition von CDU und SPD wurde ohne weitere Absprache dem Antrag des Oberbürgermeisters auf Nichtbefassung zugestimmt.

Die Verwaltung hat nun freie Hand, um im Rahmen der Planungsgespräche der Metropolregion ohne Beschlusslage des Mannheimer Gemeinderates uneingeschränkt agieren zu können. Die anwesenden Blumenauer Bürgerinnen und Bürger waren überrascht, wie schnell nach der Wahl die Parteien zu ihren Versprechungen vor der Wahl auf Distanz gehen. Es steht zu befürchten, so Stadtrat Weiß, dass alle weiteren Planungsgespräche einen Standort für einen Flugplatz im Mannheimer Norden befördern werden.

zg/red

Tag der Arbeit gebührend gefeiert

Kraftvolle Rede des Betriebsratsvorsitzenden Joachim Horner

SCHÖNAU. Nur wenige Stadtteile können mit Musikzügen aufwarten, auf der Schönau gibt es seit etwa einem Jahr sogar zwei davon. Und beide marschierten zur Maifeier vor dem Schönauer Siedlerheim auf. Show-Fanfare und Fan & Musik bliesen und trommelten was das Blech und die Felle hergaben.

Willi Hamberger bei seiner Begrüßungsansprache. Foto: Schillinger

Willi Hamberger, Vorsitzender der Kultur- und Interessengemeinschaft Schönau, übergab nach kurzer Begrüßungsansprache, bei der er die Vorort-Arbeit der Bezirksbeiräte hervorhob, das Mikrofon an Joachim Horner, Stadtrat und Betriebsratsvorsitzender im Mannheimer Benz-Werk auf dem Waldhof. Seine Ansprache wurde dem Tag der Arbeit gerecht, er beklagte dass durch die Finanzkrise Praktiken entstanden sind, welche die Arbeitnehmer im Lande massiv belasten. „Nicht nur den Arbeitnehmern, auch der öffentliche Hand fehlt Geld zum Beispiel für Bildung, für Kinder und für soziale Gerechtigkeit.

„Die Deutsche Bank macht wieder Gewinne, aber der Bürger hat nichts davon. Milliarden fliessen in Hilfsfonds für marode Staaten, wie am Beispiel von Portugal zu sehen ist. Die Verursacher der Krise müssten Anteile ihrer jetzigen Gewinne herausgeben, um Staatsschulden herunter zu fahren. Finanzmärkte müssen weltweit transparenter agieren und sie müssen stärker reguliert werden“, so Horner. „Auch in Mannheim merken wir die Auswirkungen, die Produktionsstandorte werden immer weniger. Dafür mehren sich die Dienstleister, die auch weniger ihren Mitarbeitern zahlen. Bei uns (dem Benz auf dem Waldhof) war in der Krisenzeit 15 Monate Kurzarbeit angesagt, einmalig in der Geschichte des Werkes. Trotzdem konnte erreicht werden, dass keiner der 8.500 Mittarbeiter entlassen wurde, andere Länder hatten Entlassungen.“ Horner forderte die Übernahme von Leiharbeitern. „Beim Benz müssen acht Prozent der Leiharbeiter fest angestellt werden“ (leider noch nicht in Mannheim). Er forderte eine gesetzliche Regelung der Mindestlöhne, ein gutes Programm für Deutschland sieht für Horner so aus: feste Jobs. Dann gründen Menschen mit Perspektive Familien und geben Geld aus und tragen somit zum Wohle der Gesellschaft bei.

Nach der Rede von Joachim Horner ging es unter den Klängen der Fanfarenzüge zum Maibaum. Liesel Holzwart und Albert Schwärzler hatten diesmal den Maikranz gestiftet, der nun von der anwesenden Politprominenz gemeinsam in die Höhe gezogen wurde. Anschließend wurde vor dem Siedlerheim an den voll besetzten Tischen der 1. Mai gebührend gefeiert und die „Schönauer Buwe“ brachten stimmgewaltig, passend zum Wonnemonat, ihr Liedgut zum Vortrag. *schi*

Benefizmatinee für Selin Celik

Sonntag, 29. Mai 2011 um 11.00 Uhr im Studio der Alten Feuerwache

SCHÖNAU. Von einer türkischen Freundin erfuhr Regina Trösch vor ihrem 70. Geburtstag im vergangenen Jahr von der schweren (unheilbaren) Krankheit von Selin. „Ohne viel zu überlegen, entschloss ich mich für eine Therapie des kranken Mädchens anstelle von Geschenken zu sammeln.“ Die Geldgeschenke addierten sich auf – gerundet – 850 Euro. Eine Therapie mit Delfinen, die als eine möglicherweise hilfreiche Maßnahme angesehen wird, um die Bewegungsfähigkeit zu erhalten, kostet in Antalya erheblich weniger als in den USA, aber immer noch mehr als das zehnfache des gespendeten Betrages. Dieses Geld möchte nun Regina Trösch mit der Matinee sammeln, um der Familie zu helfen.

Selin Celik

Zum Krankheitsverlauf: Selin war bis zu Ihrem 12. Lebensjahr ein gesundes, völlig normal entwickeltes und gescheites Mädchen. Sie ging in Schönau in die Grundschule und ihre Eltern führten ein beliebtes Lebensmittel- und Gemüsegeschäft in der Johann-Schütte-Straße W. Die Eltern mussten das Geschäft aufgeben, als die Krankheit ihrer Tochter immer häufiger lange Krankenhausaufenthalte und zunehmend auch zuhause erheblichen Betreuungsbedarf verursachte. Nach anfänglichen Behandlungserfolgen eines zerebralen Anfallsleidens hat sich zunehmend eine therapieresistente Epilepsie mit deutlicher Einschränkung der motorischen Fähigkeiten und dementiellen Veränderungen eingestellt. Selin kann nicht mehr alleine laufen und ist bezüglich ihrer kognitiven Funktionen bereits erheblich eingeschränkt. Diese Informationen sind von Herrn Dr. Marc-Oliver Baur, dem Kinderneurologen, der Selin im Klinikum seit vielen Jahren behandelt.

Ein reichhaltiges Programm konnte bisher zusammengestellt werden, das von den „Schönauer Buwe“ eröffnet wird. Ohne Rücksicht auf die Reihenfolge schließen sich an „KIRBANO“, ein australischer Sämger, „Hos Newa“ von der Orientalischen Musikakademie, „Zafer Karababa“ mit seiner Gruppe, „FARIBA“, eine Bahai Gruppe, „BAHAR BAKAR“ ein türkischer Sänger, „AKÜN DEMIRCIOGLU“, Musiklehrer, „ISMAIL AYDIL“, „KENAN TÜLEK und OZAN HARMANI“ Gesang. Der Künstler „KEMAL CELIK“ stiftet einige seine Bilder zum Verkauf.

Regina Trösch dankt schon jetzt all denen, die sie bei dieser Aktion unterstützen. *zg/red*

„Heut ist so ein schöner Tag“

Strahlender Himmel bei der Maibaumaufstellung auf der Blumenau

BLUMENAU. „Heut ist so ein schöner Tag“, sangen die Kinder vom Regenbogenkindergarten, tanzten und hüpften fröhlich mit bunten Tüchern winkend um den steil in den wolkenlosen Himmel ragenden Maibaum. Heike Becker und Sabine Guthruf hatten diesen Tanz mit den Kleinen eingeübt. Aber auch einige Zuschauer am Rande des Geschehens machten mit.

Alle helfen mit beim Maibaumaufstellen.

Die Stadträte Andrea Safferling und Roland Weiß, Wolfgang Bielmeier von der GBG, Bezirksbeirat Karlheinz Schroff, Uwe Plitt von der Bürgervereinigung Sandhofen und Wolfgang Preuss von den Blumenauer Siedlern hatten kraftvoll die Blumenauer unterstützt und mit am Seil den Maibaum aufgerichtet. Deutlich weniger politische Prominenz war anwesend; „Die Wahl is ja vorbei, des sieht man gleich“, bemerkte ein Zuschauer.

Doch der Mast wurde auch so aufgestellt. Die Wappen der Städte, deren Namen seit 1936 die Straßen der Blumenau tragen, wackelten im Wind ebenso wie der grüne Tannenkranz, den das Ehepaar Hennhöffer in mehrstündiger Arbeit gebunden hatte. Stolz prosteten sich die „Aufbauhelfer“ der Sängerrose nach getaner Arbeit zu; 18 Mann stark war in diesem Jahr die Männergruppe, die den Mast aus dem Quartier geholt hatte. Voraus zogen die Altrheinmusikanten aus Sandhofen, unter der Leitung von Kurt Hassieber, gefolgt von den Kindergartenkindern mit ihren Eltern. So zog der Zug zum Festplatz, wo der Vorsitzende der Sängerrose Jürgen Klopsch mit sorgenvollem Blick immer wieder zum Himmel schaute. „Im letzten Jahr regnete es gleich nach der Aufstellung. In diesem Jahr haben wir es vorher regnen lassen“, flapste Klopsch.

Kindergartenkinder beim Maitanz. Fotos: Schillinger

Nach der Maibaumaufstellung zog es die Besucher hinüber auf den Vorplatz der Jona-Gemeinde. Dort waren Tische und Bänke aufgestellt. Die Frauen der Sänger bewirteten hier mit Lachsbrötchen und Erbsensuppe. kühle Getränke und Gegrilltes und Kaffee und Kuchen ließen dien Zeit an diesem sonnigen Tag nicht lange werden. Die Altrheinmusikanten spielten bis in den späten Nachmittag. *schi*

Von den wilden Siedlern zur Schönausiedlung – Teil 21

von August Mehl

Notkirche, Kindergarten und Jugendheim

Das Gelände um die bereits genannten Baracken, dort, wo sich heute die Kerschensteinerschule befindet, wurde zunächst mit Maschendraht eingezäunt, der aber schon bald von bösartigen Menschen beschädigt wurde. Kaplan Ferdinand Veit ließ sich dadurch jedoch nicht entmutigen, es wurde eben wieder neu eingezäunt.

Auf dem Platz zwischen Sonderburger Straße und Luftschifferstraße (später in Lilienthalstraße umbenannt), wo die Zelte der deutschen Kriegsgefangenen aufgeschlagen waren, befanden sich mehrere Baracken und Unterkünfte. Die katholische Gemeinde hat von diesen eine Holzhütte und ein teilweise aus Stein gebautes Haus gekauft. Die Holzhütte sollte zum Gotteshaus umgebaut werden und das „Steinhaus“ war für ein Jugendheim, Kindergarten und Messnerwohnung vorgesehen. Beinahe wäre allerdings das Steinhaus niedergebrannt, als ein amerikanischer Wachposten dort übernachtete und der darin stehende Ofen Feuer „gespuckt“ haben soll und angeblich „zufällig“ ein großer Teil der Baracke abbrannte. Niemand glaubte so recht an diese „Zufälligkeit. Kaplan Ferdinand Veit war jedoch guten Mutes und hoffte, dass man nach einem Jahr vom evangelischen Gemeindehaus in die Notkirche und das Jugendheim umziehen könne. Es war bis dahin noch viel zu tun. Was hauptsächlich fehlte, war natürlich Baumaterial, und die gesamte Gemeinde wurde zur Mithilfe aufgerufen.

Katholische Notkirche Schönau. Die Notkirche im Jahre 1948. Im Hintergrund ist teilweise die Gendarmeriekaserne zu sehen. Bildquelle: Archiv Karschits

Erster Gottesdienst in der Notkirche

Mit einer großen Anzahl freiwilliger Helfer hatte Kaplan Veit bald aus der einen Baracke eine schöne Notkirche mit einem kleinen, stilgerechten Turm erstellt, den ein von der Jugend gefertigtes Kreuz krönte. Am 6. Mai 1948, an Christi Himmelfahrt, zum ersten Mal seit Bestehen der Siedlungen Schönau-Blumenau im Jahre 1934, konnten die Katholiken einen Gottesdienst und zugleich Erstkommunion in ihrer eigenen Kirche feiern. Auch wurden die Erstkommunikanten in die Corporis-Christi-Bruderschaft (Corporis Christi = Leichnam Christi „Bruderschaft zur immerwährenden Anbetung des Allerheiligen Sakraments“ aufgenommen. Bisher mussten die Kinder der Siedlungen in der Franziskuskirche in Waldhof zur Erstkommunion. Somit war dieser Festtag Anlass zu doppelter Freude.

Einweihung der Notkirche

Nachdem als Name der Kirche zunächst Bernharduskirche oder Christkönigkirche vorgesehen war, einigte man sich letztendlich, dass der Kirchenpatron der „Gute Hirte“ sein soll. Die feierliche Benedizierung (Segnung) der Notkirche nahm der damalige Dekan, Geistlicher Rat Karl Schäfer vor, der auch die Festpredigt hielt. Die Stadtpfarrer Anton Gail, Franz Dörfer und Kaplan Ferdinand Veit assistierten (levitiertes Amt) dem Zelebranten Dekan Schäfer. Der Kirchenchor unter der Leitung von Georg Kümmerlin und ein kleines Streichorchester mit zwei Harmonien untermalten die Feier. Die Einweihungsfeier war ein großer Fest- und Freudentag für alle Mitfeiernden der Gemeinde. Am Abend des Weihetages fand eine religiöse Feierstunde für die Gemeinde statt, bei welcher der Kirchenchor „Gotteslob aus Kindermund“ zu Gehör brachte.

In der nächsten Folge lesen Sie über die erste Fronleichnams-Prozession und die Glockenweihe.

Maibaum in Sandhofen mit neuen Zunftschildern

Tradition wird „Am Stich“ fortgesetzt / Freibier und Brezeln für die Gäste

SANDHOFEN. Schon von weitem ist der Maibaum „Am Stich“ in Sandhofen für alle sichtbar. Bei sommerlichen Temperaturen begrüßte der Vorsitzende der Bürgervereinigung Sandhofen (BVS), Prof. Dr. Egon Jüttner, MdB die zahlreichen Gäste der Maifeier, unter ihnen die Stadträte Andrea Safferling (SPD) und Roland Weiß (parteilos), die Vorstände der Volksbank Sandhofen Bernd Aust und Manfred Baumann sowie zahlreiche Bezirksbeiräte und Vereinsvorsitzende aus dem Mannheimer Norden.

Eröffnet wurde die Veranstaltung von dem Drum & Bugle Corps „Golden Lions“ die wieder ihre musikalischen Leistungen zum Besten gaben. „Komm Bruderherz komm trink‘ mit mir“, dazu forderte der Männergesangverein 1878 (MGV), der mit den „Golden Lions“ die Maibaumaufstellung musikalisch begleitete, stimmgewaltig auf. „Ein kalter Winter und der launische April liegt hinter uns, Weiß und Grau weichen der Farbenpracht des Frühlings“, begann Prof. Jüttner seine Rede unter dem Maibaum. Dass die Tradition, den Maibaum aufzustellen auch in diesem Jahr wieder stattfinden konnte, dafür dankte der Vorsitzende der BVS dem MGV, der Firma Weiland Autokrane, Gerhard Häffner, Leiter des AK Gesellschaft und Soziales und allen Helferinnen und Helfern der Veranstaltung. Dass in diesem Jahr der Maibaum mit neuen Zunftschildern aufgestellt werden konnte, dafür ging ein Dankeschön an die Schreinerei Helmut Keller. Er fertigte die neuen aus Holz gefertigten Zunftschilder an und diese wurden von seiner Tochter Melanie Keller in bunten Farben angemalt und lackiert. Zum Schluss rezitierte Jüttner aus dem Gedicht von Johann Wolfgang von Goethe aus „Frühling übers Jahr“.

Das Fass Freibier spendeten in diesem Jahr Cornelia „Conny“ und Manuel Wilde von „Optik Wilde“. Sie warben damit gleichzeitig für das neue Ladengeschäft direkt „Am Stich“. Karlheinz Knopf, der in diesem Jahr sein 50-jähriges Bestehen seiner Heizungsbauerfirma feiert, sponserte für die Veranstaltung 250 frische Salzbrezeln. Vorstandsmitglieder des Gewerbevereins Sandhofen begrüßten nicht nur mit kleinen bunten Blumenstöcken der Firma Blumen Beier den Frühling und die Gäste, sondern verteilten diese gleich an die Damen. Die Jugendabteilung des Reit- und Fahrvereins bot wieder ihre selbst gebackenen Waffeln an. *aeng*

Prof. Dr. Egon Jüttner bei seiner Maiansprache.

Blumengruß des Gewerbevereins. Fotos: Schillinger

Manuel und Conny Wilde versorgten den Brezelspender Karlheinz Knopf gleich mit zwei Gläsern Bier für den Durst. Foto: Engler

SCA Hygiene Products macht Tempo im doppelten Sinn

TeaMAthlon in Kooperation mit Karlsberg Bier

SANDHOFEN. „Wir machen Tempo“, sagte Thomas Wüst, kaufmännischer Geschäftsführer von SCA Hygiene Products GmbH in Mannheim. Drei Beweggründe für das Engagement sich an diesem TeaMAthlon zu beteiligen stehen hierbei im Vordergrund. Zum einen sei man als traditionelles Unternehmen und als fünftgrößter Arbeitgeber in einer engen Verbindung zur Stadt Mannheim. Dieses Engagement sein ein klares Bekenntnis zum Standort. Darüber hinaus zeige das Unternehmen immer Flagge bei Breitensportaktionen, wo der Spaß im Mittelpunkt stünde. Die dritte Unternehmensphilosophie sei, sich für ein Projekt „Work – Life – Balance“ stark zu machen, führte Thomas Wüst weiter aus.

Am 30. September 2011 startet bei SCA Hygiene Products in der Neurottstraße (Zellstoffsiedlung) eine neuartige Veranstaltungsform in Kooperation mit Gründel´s fresh (Karlberg Bier). Der Lauf der Teams führt vom SCA Gelände über den „Monte Scherbelino“ (aufgeschüttete Erhebung auf der Friesenheimer Insel gegenüber dem Werk) wieder zurück auf das Werksgelände. Die einfache Strecke geht über 4 Kilometer. Wer sich mehr zutraut kann dann die Strecke über den „Monte Scherbelino“ von insgesamt 8 Kilometer wählen. Das neue Laufformat wurde von der m3 Gruppe, die auch seit 2005 den MLP Marathon ausrichtet (aktuell am 21. Mai in Mannheim und Ludwigshafen), entwickelt. „Wir freuen uns über die Kooperation mit der SCA, die hier eine Vorreiterrolle übernimmt“, so Dr. Christian Herbert, Geschäftsführer vonr m3. Beim Gründel´s fresh TeaMAthon können sich Teams aus Unternehmen, Institutionen und Vereinen anmelden und mitmachen. Auch an die kleinen Gäste wurde gedacht: Für sie wird ein Kinderlauf veranstaltet werden. Außerdem zeigt der von SCA unterstützte Zirkus Paletti sein spaßiges Programm. Das Rahmenprogramm bei Live-Musik, guter Stimmung und Bewirtung, veranstaltet von Gründel´s fresh, startet um 16 Uhr in der Zellstoff-Siedlung/Neurottstraße.

Anmeldungen sind bis zum 19. September 2011 möglich. Bei Anmeldung bis zum 22. Juli beträgt der Organisationsbeitrag 9 Euro pro Teilnehmer. Für Unternehmen, Institutionen und Vereine, die mindestens 50 Teilnehmer melden, gibt es Rabatt auf den Organisationsbeitrag. Nach dem 30. Juli 2011 kostet die Teilnahme 12 Euro pro Person. Sollten sich Teilnehmer gesammelt über einen Verantwortlichen anmelden erhält dieser als Teamkapitän Zugriff mit einem geschützten Login auf die Website www.teamathlon-rhein-neckar.de *aeng*

OrgaTeam bei der Vorstellung des TeaMAthon. Foto: Engler

DIE VORLESE-ECKE FÜR KINDER

Til schenkt Oma Zeit zum Geburtstag

von Iris Welling

„Oma hat einfach zu viel Zeit“, Tils Mutter legte seufzend das Telefon weg, „sie hat schon wieder angerufen, um uns daran zu erinnern, dass sie heute Geburtstag hat. Du hast es doch nicht vergessen, oder?“ Nein, vergessen hatte Til Omas Geburtstag nicht, aber … „Bestimmt spielt sie uns wieder so langweiliges Zeugs auf der Geige vor - und ein Geschenk hab‘ ich auch keines!“

„Ja, ich weiß“, seine Mutter runzelte die Stirn, „wenn man sie fragt, braucht sie nie etwas!“ Til überlegte: Pralinen? Schokolade? Nein, alles zu langweilig - jetzt gab es nur eines: Siggis seltsamer Sachen-Shop, einen Laden, in dem es nur seltsamste Dinge gab. „Siggi, ich brauche ein Geschenk für meine Oma!“ „Alles klar“, sagte Siggi, „du brauchst das `Hat -Alles-Will-Nichts`-Geschenk!“ Til nickte zufrieden - Siggi wusste immer genau, wonach man suchte. Allerdings war das, was er jetzt über den Ladentisch schob, nur eine einfache Papiertüte, die er aufblies und mit einer Schnur zuband. „Wunsch-Wunder-Tüte –enthält nach dem Öffnen den größten Wunsch des Geburtstagskindes“, erklärte Siggi, und Til sauste sofort damit zu Oma. Welches wohl ihr größter Wunsch war? „Du sollst mir doch nichts schenken, mein Junge“, sagte Oma, „eine alte Frau wie ich...“ “...braucht nichts mehr“, brummelte Til, sah aber, dass Oma schon neugierig an der Schnur zog. Pfffft - eine winzige Uhr rollte heraus. „Wieso wünschst du dir eine Uhr“, fragte Til. „Mir scheint, das ist ein Symbol“, überlegte Oma, „denn ich wünsche mir Zeit!“ Jetzt staunte Til noch mehr. „Du hast doch wohl genug Zeit!“

„Ich hab‘ sogar zu viel Zeit“, seufzte Oma, „was ich mir wünsche, ist etwas von deiner Zeit!“ Das also steckte in Siggis Wundertüte – zu dumm! Aber nun musste er wohl etwas von seiner Zeit an Oma verschenken und mit ihr losziehen: Bestimmt wieder zum Friedhof, wo sie ihm stundenlang erzählen würde, dass früher alles besser war. Genauso war es auch – doch heute stand Oma nur kurz vor Opas Grab. „Weißt du, was ich jetzt gern tun würde?“ „Ja, klar“, seufzte Til, „Enten füttern im Park!“ „Nein, das ist doch langweilig - ich würde gerne in so ein Internet-Café gehen, aber alleine traue ich mich nicht rein. Könntest du mir das mit dem Internet mal erklären? Ich meine: langsam, dass ich es auch verstehe...?“

„Klar“, Til fasste Oma an der Hand, „das ist nicht nur Kinder-, sondern Omaleicht!“

Eine Woche nach dem Unterricht im Internetcafè verspürte Til einen Bären-Hunger auf Omas Schokolade-Kuchen mit Streuseln. Und schon war er auf dem Weg zu ihr – sicher hatte sie gebacken und wartete nur darauf, dass er sie besuchen würde. Gerade als er auf ihre Türklingel drücken wollte, kam sie, in Hut und Mantel, den Geigenkasten unterm Arm, herausgestürmt.

„Til - wolltest du zu mir? Das passt mir jetzt gerade nicht!“ „Wo gehst du hin“, fragte Til, „und warum hast du deine Geige dabei?“ „Ich bin mit Herrn Kruse verabredet – der spielt Klavier und sucht eine Geige! Ist das nicht wunderbar? Ich kann endlich Geige spielen, ohne dass alle um mich herum gelangweilt die Augen verrollen!“

„Wer issn` Herr Kruse?“ wollte Til wissen. „Den hab ich im Internet kennen gelernt – auf der Senioren-Seite“, Oma hauchte ihm einen Kuss auf die Wange, „tut mir leid, mein Junge, ich hab jetzt leider keine Zeit mehr!“

„Indische Gfiehle“

WALDHOF. Mit begeistertem Applaus belohnte das Publikum im Franziskushaus die Akteure von „Was ä Theater“ für ihr diesjähriges Stück „Indische Gfiehle“. Seit 14 Jahren unterhält die Laienspielgruppe mit professionellem Auftreten, mit Lokalkolorit gewürztem Humor, Witz, und kessen Sprüchen die stetig wachsende Fangemeinde.

Jasmin und Klaus Stahl, Roger Mail, Tatjana Orth, Dieter Zuber, Frank Kappler und Manuela Offenhäuser verstehen es meisterhaft, das Publikum zum Lachen zu animieren und den dargestellten Personen eine ganz persönliche Note zu geben. In diesem Jahr standen 16 Vorstellungen auf dem Programm.

Zum Ende der Spielzeit wurden, wie in jedem Jahr, gemeinnützige Einrichtungen aus dem Mannheimer Norden mit einer Spende bedacht.

Für die Aktion „Menschen vom Waldhof“ nahm Uwe Grundei einen Spendenscheck entgegen. Für die Dachsanierung des Gartensaals des Franziskushauses bekam Javier Hernandez ebenso einen Scheck und Thomas Jenne, EPHK, wird den Spendenbetrag für den Fuhrpark der Jugendverkehrsschule verwenden. *red*

Das Ensemble und die Spendenscheckempfänger beim Schlussapplaus. Foto: Schillinger

Endspurt in der Schönauer Evang. Kirchengemeinde

Die Aktion 100 x 100 geht in die Schlussphase

SCHÖNAU. Im November 2010 wurde im Rahmen eines Festgottesdienstes die Aktion 100 x 100 in der Evangelischen Kirchengemeinde Mannheim-Schönau ins Leben gerufen. Im Anschluss an den damaligen Festgottesdienst fanden sich gleich diverse Spender bereit, die Arbeit, die auf der Schönau geleistet wird, mit dem Erwerb eines Spendensteins für 100 € zu unterstützen. Ziel der Aktion ist es, 100 Spender zu finden, die diese Bereitschaft aufbringen, damit der Fortbestand der von der Gemeinde angebotenen Arbeit (z. B. Kindergärten, musikalische Angebote) garantiert werden kann.

Nachdem zunächst daran gedacht war, diese Aktion bis Ostern laufen zu lassen, besteht inzwischen die echte Chance, dass sich tatsächlich 100 Spender finden. Deshalb wurde die Aktion bis zur Konzertreihe „Sommer auf der Schönau“ im Juli verlängert. Als besondere Zwischenstation wird am Sonntag, 5. Juni, um 10 Uhr in der Emmauskirche ein Festgottesdienst stattfinden, der besonders den bisherigen Verlauf der Spendenaktion zum Thema haben wird. Pfarrer Johannes Höflinger äußert sich angetan von der überraschenden Spendenbereitschaft im Umfeld der Schönauer Kirchengemeinde: „Zu Beginn der Aktion haben sich viel mehr Menschen von der Schönau bereit gefunden, diese Aktion zu unterstützen, als wir das erwartet hatten. Und dass diese Quelle bis jetzt nicht aufgehört hat, immer wieder weitere Steine zu finanzieren, das ist schon faszinierend.“

Inzwischen sind deutlich mehr als die Hälfte der vorgesehenen 100 Steine verkauft und das an die unterschiedlichsten Spender, junge und alte Menschen von innerhalb und außerhalb der Schönauer Kirchengemeinde. Das weckt die Hoffnung auf das Erreichen des gesetzten Ziels. „Wir sind stolz auf den bisher erreichten Stand. Der spornt uns an, auch die letzten der Steine noch zum Kauf anzubieten“, so Pfarrer Höflinger weiter. Eine weitere Möglichkeit zum Erwerb eines Spendensteins besteht nach dem Festgottesdienst am 5. Juni, der vom Emmauschor mitgestaltet wird. Der Gottesdienst beginnt um 10 Uhr in der Emmauskirche. *zg*

Zukünftige Nutzung des Coleman Geländes

Nein zum Flughafen im Mannheimer Norden

MANNHEIM. Die SPD-Gemeinderatsfraktion mit Fraktionschef Dr. Stefan Fulst-Blei brachte folgenden Antrag zur Sitzung des Hauptausschusses am 12. April 2011 zu TOP 3 ein.

„Der Hauptausschuss möge beschließen: Die Verwaltung wird beauftragt, gemeinsam mit den zuständigen Arbeits- und Lenkungsgruppen, den zuständigen Gremien der Metropolregion alle notwendigen Maßnahmen einzuleiten und eventuelle Gutachten einzuholen. Strategisches Ziel muss es sein, auf einer gemeinsamen Entscheidungs- und Planungsgrundlage im Rahmen der großen Herausforderung Konversion in der Metropolregion Rhein-Neckar einen Regionalflughafen nicht auf Mannheimer Gemarkung auszuweisen.

Begründung: Das bereits vorliegende Gutachten zur Luftverkehrsinfrastruktur im Rhein-Neckar-Dreieck der Fa. Intraplan Consult GmbH, das von der IHK Pfalz und der IHK Rhein-Neckar in Auftrag gegeben wurde, führte bei den IHK‘s zu einer Resolution mit folgendem Ergebnis: ‚Ausbau-Überlegungen für Mannheim-Sandhofen haben keine realistische Grundlage. Die Wirtschaft der Metropolregion fordert den unverzüglichen Neubau der ICE-Hochgeschwindigkeitstrasse zwischen dem Frankfurter Flughafen und der Metropolregion Rhein-Neckar.‘

Wir brauchen daher eine sachbezogene Debatte über die Notwendigkeit und den Bedarf eines Regionalflughafens für die Metropolregion. Wollen wir die vorgesehene Bürgerbeteiligung im Rahmen der Konversion unvoreingenommen und ergebnisoffen durchführen, sind die dazu notwendigen Entscheidungen voranzubringen.“ *pm*

EIN VORSTADTPOET

Ein Maimarktbesuch

Es ist Maimarkt, alle zieht`s aufs Mühlfeld.
Leute mit wenig oder solche mit viel Geld.

Pfälzer, Odenwälder, Dörfler, Städter,
manche kommen früher manche später.
Sie wandern gemeinsam oder alleine
bestaunen Ziegen, Hühner, Hasen, Tauben und die Schweine.

In der Sonderschauenhalle apportiert ein Rettungshund,
daneben Stand an Stand – ganz kunterbunt
manchmal wenig attraktiv – man möge mir verzeihen
präsentieren sich die politischen Parteien.

Im Reisezelt ist vieles zu sehen,
angeboten wird Urlaub auf Inseln und Seen.
Vorne links produziert das Rhein Neckar Fernsehen,
von dort aus ist das Maimarkt-Programm zu sehen.

Es gibt Säfte, Wasser, Bier – alles was die Menschen so trinken,
die, die gut aussehen und diejenigen die schwitzen und stinken.
Gar vieles gibt`s im Schlemmerland zu essen.
Es wurde wahrlich nichts vergessen.

Kaltes, Warmes aus dem Ofen oder vom Grill,
es kann jeder essen was er will.
Und bist du satt, müde und gehst raus,
dann fährt dich die RNV sicher nach Haus.

Viel zu geringe Kinderbetreuungsquote in Sandhofen

CDU-Gemeinderatsfraktion fordert bedarfsgerechten Ausbau

SANDHOFEN. Vor sechs Jahren ist das Tagesbetreuungsausbaugesetz (TAG) in Kraft getreten. Auf Grund des TAG besteht ab dem 1. August 2013 für Kinder unter drei Jahren ein Rechtsanspruch auf einen Betreuungsplatz. Die Stadt Mannheim muss bis dahin eine Versorgungsquote von 35% erreichen. Seit 2005 ist von Seiten der Stadtverwaltung, insbesondere der bisherigen Bürgermeisterin und zukünftigen Kultusministerin Gabriele Warminski-Leitheußer, nicht viel geschehen. Im Stadtbezirk Sandhofen gibt es aktuell lediglich eine Versorgungsquote von 6,7%. Heidelberg bietet aktuell eine Versorgungsquote von ca. 40%, und auch Stuttgart ist Mannheim weit voraus.

Stadtweit müssen noch 92 Krippengruppen eingerichtet werden. Obwohl die Katholische und die Evangelische Kirche seit Jahren entsprechende Vorschläge zur Einrichtung von Krippen gemacht haben, wird es auch in diesem Jahr Haushaltsreste in Millionenhöhe geben, da die Bürgermeisterin es versäumt hat, die Projekte voran zu treiben. Der Oberbürgermeister hatte in seiner Etatrede am 22.12.2009 erklärt, dass zur Erreichung der Quote für das Kindergartenjahr 2010/2011 zusätzlich 180 Plätze und für das Kindergartenjahr 2011/2012 230 weitere Plätze geschaffen werden müssen. Im Jugendhilfeausschuss am 13.4.2011 war die damalige Bürgermeisterin Warminski-Leitheußer jedoch nicht einmal in der Lage, auf Rückfrage die Zahl der seither geschaffenen Krippenplätze zu benennen.

Die CDU-Gemeinderatsfraktion möchte insbesondere mit jungen Eltern aus Sandhofen, Blumenau und Scharhof zusammen kommen, um Anregungen und Wünsche für die Kinderbetreuung vor Ort aufzunehmen. Das Gespräch mit dem Vorsitzenden der CDU-Gemeinderatsfraktion Carsten Südmersen und dem jugendpolitischen Sprecher Nikolas Löbel findet statt am Mittwoch, 8. Juni 2011, 19 Uhr, Gasthof „Zum Adler“, Ausgasse 1, Sandhofen. *zg*

Ihre Nord-Nachrichten auch im Internet unter
www.stadtteil-portal.de

STILBLÜTEN-LEXIKON

Da unser Verlag noch immer an der alten Sitte festhält, Texte vor dem Druck zu lesen, bleiben viele Schreibfehler auf der Strecke. Dies hat fatale Folgen für die Entfaltung des Humors. In unserer neuen Serie stellen wir Beispiele vor, die dem Rotstift zum Opfer gefallen sind. Wir haben die Fehler für Sie wiederhergestellt und kommentiert. *sts*

Tuchsport (Tauchsport)

„Tuchsportclub bestätigt beide Vorsitzende“

Die neue Sportart ist dem geschickten Umgang mit Textilien gewidmet. Bei Vorführungen auf dem Wasser ist jedoch darauf zu achten, dass der Sportler nicht mit wehenden Fahnen untergeht.

Römer besucht Kerschensteiner Werkrealschule

Höhepunkt der Projektwochen

SCHÖNAU. Römer in Mannheim sind keine Seltenheit. Aber ein Legionär aus dem Römischen Reich zu Zeiten von Kaiser Augustus schon.

Die sechsten Klassen der Kerschensteiner Werkrealschule hatten im Fach WZG (Welt-Zeit-Gesellschaft) das Römische Reich zum Thema. 12 Wochen lang wurden Mosaike, Schmuck und Sandalen selbst gemacht. Italienisch gekocht und viel über das Römische Reich unterrichtet. Zum Abschluss des Themas hatte Lehrerin Sabine Wehe die Idee, einen leibhaftigen Römer in die Schule einzuladen. Angeregt durch eine Begegnung mit Ulrich Lutz vom Förderverein Archäologiepark Rheingönheim e. V. Ulrich Lutz ist selbst Lehrer in Mannheim und wohnt auch auf der Schönau.

Lutz erschien in voller Ausrüstung eines Legionärs aus der Zeit Augustus. Mit Rollenspielen erklärte er sehr realitätsnah den Alltag eines Römischen Soldaten, die Alltagssituationen der Familien, Frauen und Kinder zur damaligen Zeit. Begeisterung bei den Sechsklässlern, als sie die Ausrüstungsgegenstände des Kriegers unter der Aufsicht von Lutz selbst in die Hand nehmen durften. Waffen, Schutzschild, Helm und das neun Kilogramm schwere Kettenhemd, alles Repliken, wurden besonders von den Jungs probiert. Die Mädels konnten sich eher für die schlichte Kleidung der Frauen und deren Schmuck erwärmen. Lutz erklärte, „alle Frauen trugen im ganzen Römischen Reich das gleiche Gewand und alle, ohne Ausnahme, ein Kopftuch“.

Nach den Osterferien geben die Schülerinnen und Schüler über das Gelernte eine Präsentation ab. *schi*

Anlegen des Schmucks. Foto: Schillinger

RUND UMS HAUS

Augen auf beim Fensterkauf
...Wir beraten Sie gerne!
KAGEMA
Fenster Türen Rollladen
Viernheimer Weg 74 · 68307 Mannheim
Tel. 0621-77 77 00 · www.kagema.de

Joachim Mainka
Heizung · Sanitär · Service
Wartung für Öl- und Gasheizung
Tel.: 0621 - 49 02 54 20
www.joachimmainka.de

Aus Alt mach Neu
SSS SIEDLE
Elektro-Herbel
Karl Herbel GmbH
Kriegerstraße 13
68307 Mannheim
Tel.: 0621/773050
www.elektroherbel.de

Horst Süss
Dachdeckermeister, Betriebswirt d.H.
Geprüfter Energieberater
Sachverständiger für Gebäudethermografie
und Blower- Door- Messverfahren
Sind Sie sicher, dass die Dämmung an Ihrer Fassade und Ihrem Dach richtig eingebaut wurde?
Vertrauen ist gut, Kontrolle ist besser!
Ein geprüftes Gebäude gibt Sicherheit
Info: www. suessdach.de | Tel: 0621/773535 | Schneidemühler Str. 6
suessdach@aol.com | Fax: 0621/773500 | 68307 Mannheim

Heinz Guckert
Schlossermeister
Zäune, Tore und Geländer
Anfertigung und Instandsetzung
Einbruchschutz und Schließanlagen
Ziegelgasse 49 • 68307 Mannheim
Handy: 0172/6322831 • Fon 0621/772054
E-mail: guckert@versanet.de

Stockert Heizöl
Tel.: 771810
Ihr Partner in Sachen Heizöl

DAS HAND WERK
Deutschlands vielseitigster Wirtschaftsbereich

Joachim Mainka
Heizung · Sanitär · Service
Verstopfung
Kaminreinigung
Tel.: 0621 - 49 02 54 20
www.joachimmainka.de

Das Dach vom Fach!
MANNHEIM
Grünewald GmbH
DACHDECKEREI • MEISTERBETRIEB
Welfenweg 7 · 68307 Mannheim
Tel: 0621-78 70 61 · Fax: 0621-7 48 23 41
...von uns gibt's was auf's Dach!

Türen · Fenster · Innenausbau
Reparaturdienst · Dienstleistungen
B Schreinerei Ballweg
Scarrastraße 10 | Telefon 0621/781716
68307 Mannheim | Telefax 0621/771776
www.schreinerei-ballweg.de

Meister wissen wie's geht!
DER INGENIEUR & MEISTERBETRIEB
Fliesenverlegung, Reparaturen, Badumbau aus einer Hand
Balkon- und Terrassensanierung ☎ 0621/78 81 92

Harald Knoop
• Innen- und Außenputz
• Altbausanierung
• Trockenbau
• Vollwärmeschutz nach neuer Energieeinsparverordnung
• Stuckarbeiten
• Naturwandbeschichtung
• Fassadenanstriche
• Maler- und Tapezierarbeiten
Gipser u. Stukkateurgeschäft
68307 Mannheim · Sonnenstr. 37a
Tel. 78 54 88 · Fax 78 52 17

Gipser-Stukkateur Meisterbetrieb
• Altbausanierung
• Fliesestrich
• Fassadenanstriche
• Sandsteinsanierung
• Innen- und Außenputz
• Stuck-Trockenbau
• Vollwärmeschutz
• Klinkerfassade
• Dekorative Innengestaltung
Fred Knoop
Seidenstraße 9
68307 Mannheim-Sandhofen
Info@fred-knoop.de
Tel: 0621 - 77 25 61
Fax 0621 - 78 99 85 98
Mobil 0172 - 718 52 41

SEIT 1924
THOMAS BECKER
DACHDECKEREI GMBH & CO. KG
Dacharbeiten
Spenglerarbeiten
Wärmedämmung
Gerüstbau
Marconistr. 3
68309 Mannheim
Tel. 0621/734909
Fax 0621/738367

J. + T. Offenloch KG
Landschaftsbau
• Planen u. Pflegen • Platten u. Pflasterarbeiten
• Böschungssicherungen
• Pflanzungen u. Rasen • Teiche – Zäune
• Abbruch u. Aushubarbeiten • Keller – ISOLATION
Mannheim-Scharhof
Stabhalterstraße 36
Tel.: 0621/783536 · Fax 7990175

Einbaumöbel
Gleittürschränke
Raumspartüren
Barrierefreies Wohnen
Design-Lackspanndecken
Fenster, Haustüren
Rolladen, Glas
Einbruchschutz
Fachbetrieb für Lebensqualität
WEISER
SCHREINEREI INNENAUSBAU
Memeler Str. 93 | Telefon: 0621/771278 | www.schreinerei-weiser.de
68307 Mannheim | Telefax: 0621/773612 | info@schreinerei-weiser.de

Ihr Partner für Fernwärme und moderne Heiztechnik
DONAUER & PROBST
Stetigende Rohölpreise und innovative Entwicklungen haben den Markt verändert. Wir von Donauer & Probst reagieren auf diese Entwicklungen und bieten unseren Kunden qualifizierte Maßnahmen zur Effizienzsteigerung ihres Wärmehaushalts an.
• Brennwerttechnik Öl/Gas
• Fernwärme
• Wärmepumpen
• Buderus Kachelofen-heizeinsätze Öl/Gas
• Energieberatung
• Modernisierung
• Instandsetzung
• Wartung und Reparatur
Donauer & Probst GmbH | Dudenstraße 27 | 68167 Mannheim
Tel 06 21-7 89 82 96 | www.donpro.de

Jetzt Sonderpreise für Markisen
Neue Stoffkollektionen
Rollladen Müller
100 Jahre
Neuartige Rollladenkasten-Isolierungen
Rollladen · Jalousien · Rolles-Markisen · Kunststoff-Fenster
Reparatur-Eildienst
Ihre Nr. 1 in Mannheim
Telefon 32 22 80
Reichenbachstraße 20 · 68309 Mannheim

Michael Keller
Freier Architekt
Dipl.-Ing. (FH)
MK Freier Architekt
Lenaustraße 15
68307 Mannheim
Tel.: 0621 4305707
Fax: 0621 4305708
web: www.mk-architekt.de
mail: mail@mk-architekt.de
• Entwurf
• Planung
• Bauleitung
• Energienausweis
• Wertermittlungen
• Bauschadensgutachten

h.keller
schreinerei gmbh
innenausbau _ haustüren _ fenster
Viernheimer Weg 68–70 _ 68307 Mannheim Sandhofen
info@helmut-kellergmbh.de _ www.helmut-kellergmbh.de
Tel.: 0621/774815 _ Fax 0621/772628

Große Aktionswoche
Unglaubliche Aktionen im ganzen Stadtteil
Von Montag, 23. bis Samstag, 28.5. erwarten Sie in zahlreichen Geschäften des Ortskerns attraktive Angebote und Aktionen.

„Der Stich“ – ein Platz gestaltet sich

Ein Stadtteilmittelpunkt erwacht aus dem Dornröschenschlaf / Bildband dokumentiert den Wandel

SANDHOFEN. Geplant war nur eine Power-Point-Präsentation für das Heimatmuseum Sandhofen. Deshalb fotografierte Bernd Hönig ab März 2006 das Baugeschehen rund um den Stich. Vom Abriss über die Tiefbau- und die Hochbauarbeiten, alles wurde von ihm mit seiner Kamera festgehalten. Mit einigen dieser Fotos gestaltete Hönig ein 24-seitiges Fotobuch, das er Gerhard Engländer zum 60. Geburtstag überreichte. Bernd Mechnig war begeistert von diesem Bildband und ermunterte Hönig an diesem Thema weiter zu arbeiten. Aus zirka 500 Bildern, die nun bis zur Vollendung des „neuen Stichs“ geschossen wurden, entstand nach einjähriger Vorbereitung ein umfangreicher Bildband mit ungefähr 150 Bildern. Bei der Gestaltung des Werkes kam die ehemalige berufliche Tätigkeit des Pensionärs Bernd Hönig zu gute. Hönig war bei Bopp & Reuter unter Anderem für Dokumentation und Präsentationen zuständig. Lichteffekte, besonders von den Tiefbauarbeiten am Stich, die Gegenüberstellung von vorher und nachher – schwarz-weiß und Farbbild – und gut lesbare Bildtexte führen abwechslungsreich durch das Buch.

„Eigentlich war es ein Glücksfall, dass jahrzehntelang am Stich nichts passiert ist“, so Gerhard Engländer, der bei der Buchvorstellung anwesend war. Die Planer konnten so ihre Ideen ausleben, selbstverständlich beraten auch durch die Sandhofer Bezirksbeiräte. So konnte aus einem geplanten Kiosk ein respektables Restaurant entstehen; modern und repräsentativ. Gut dass es Menschen wie Karlheinz Schies gibt, die solche Vorhaben auch monetär stemmen können, aber auch die sogenannte Randbebauung ist gelungen. Fritz Haas, geboren im ehemaligen Bartmann Haus, hätte nie so investiert, wenn die Planung anders ausgesehen hätte.

Erster Bürgermeister Christian Specht bekam ein Exemplar von Bernd Hönig in seinem Büro im Beisein von Bürgerdienstleiterin Michaela Diehl überreicht. Ihn erheiterte ein Foto, auf dem er umrahmt von weiteren Offiziellen bei der offiziellen Eröffnung einen riesigen Bienenstich anschneidet. „Dieser Bildband ist eine tolle Liebeserklärung der Bürgerinnen und Bürger an ihren Stich. Hier sieht man, dass eine Stadtbahn im Stadtteil wichtig ist; öffentliche Plätze sind wichtig für das Leben und die Begegnungen im Stadtteil“, lautete das anerkennende Urteil von Bürgermeister Specht.

Einige Exemplare haben am Bau beteiligte Firmen geordert, so Diringer & Scheidel und die RNV. Jedes Buch wird einzeln hergestellt; das erklärt den Preis von 70 Euro. Hönig verdient nichts am Verkauf der Exemplare, er gibt die Bücher 1:1 weiter. Für ihn zählt die Freude an seiner erfolgreichen Tätigkeit und dass er zur Erinnerung an die Geschehen im seinem Stadtteil Sandhofen beiträgt. *schi*

Bestellungen über Bernd Hönig, Tel.: 0621/775122

Bernd Hönig (r.) und Gerhard Engländer mit einem Bildband vor dem prägenden Platzhaus. Foto: Schillinger

REISEBÜRO SCHUMACHER
Ein Weg der sich lohnt!
Asientage
im Reisebüro Schumacher
25.05. - 27.05.2011
Jutta Grimmer
Sibille Francke
Die Reiseprofis Jutta Grimmer und Sibille Francke halten eine kleine Überraschung für Sie bereit und freuen sich auf Ihren Besuch.
Reisebüro Schumacher 0621/789 6303
Öffnungszeiten Mo.-Fr. von 9 - 18 Uhr
Sa. von 9 - 13 Uhr

...und um Ihre Reiseapotheke kümmert sich das Team der
MARKUS APOTHEKE
MARCEL BOHLENDER
SANDHOFER STRASSE 280 · 68307 MANNHEIM
TELEFON 06 21 - 77 13 16 · TELEFAX 7 88 71 57
...im Herzen Sandhofens
- Impfberatung bei Fernreisen
- individuelle Beratung je nach Reiseziel
10%-Rabatt-Coupon
Für Ihren nächsten Einkauf! Ausgenommen rezeptpflichtige Artikel, Zuzahlungen und Gutscheingutschrift. Coupon gültig bis 30.06.2011

Große Aktionswoche

Unglaubliche Aktionen im ganzen Stadtteil

Montag, 23. bis Samstag, 28. Mai 2011

Demnächst eröffnet in Mannheim-Sandhofen in der Schönauer Str. 24 eine ebay-Agentur

Hier haben Sie die Möglichkeit, ihre nicht mehr benötigten Dinge bei ebay, der größten Online-Handelsplattform der Welt, anzubieten und zu Geld zu machen.

Außerdem bieten wir Ihnen einen GLS-Paketshop, bei dem sie preiswert ihre Pakete verschicken können, sowie weitere Dienstleistungen wie Kopieren, Scannen, Ausdrucken und Laminieren ihrer Dokumente und das Überspielen von VHS/SVHS-Videos auf DVD und Schallplatten/Musikkassetten/MiniDisc auf CD.

Weitere Informationen finden Sie bereits jetzt unter
www.agentur-kressmann.de

Teilnehmer und Angebote Aktionswoche Sandhofen vom 23.-28. Mai 2011

1	Fenzel Autohaus	Bürstadter Straße 27 68307 Mannheim	Fiat Punto Mylife zum Sonderpreis von 9990,- € (unverb. Preisempf., Details siehe Anzeige)
2	Schuh-Chic	Kalthorststraße 2 a 68307 Mannheim	Am 24. und 25. Mai: Individuelle Beratung durch die Firma biodyn und kostenlose Fußdruckmessung
3	Engländer Modehaus	Kalthorststraße 3 68307 Mannheim	Jede Damen- oder Herrenhose je 50,- €
4	Foto Mechnig	Kalthorststraße 8 68307 Mannheim	2 x 2 Passbilder mit CD statt 15,90 € während der Aktionswoche nur 10,- €
5	Gewerbeverein Sandhofen	Kalthorststraße 9 68307 Mannheim	Wir sind für Sie da! Einführung von Kernöffnungszeiten Sandhofer Geschäfte
6	Schumacher Reisebüro	Sandhofer Straße 272 68307 Mannheim	25.-27.05.: Asientage. Die Reiseprofis Jutta Grimmer und Sibille Francke halten eine kleine Überraschung für Sie bereit.
7	Markus Apotheke	Sandhofer Straße 280 68307 Mannheim	Impfberatung bei Fernreisen; individuelle Beratung je nach Reiseziel; Beratung des Inhalts Ihrer Reiseapotheke
8	Volksbank Sandhofen	Sandhofer Straße 315-317 68307 Mannheim	Lust auf doppelte RenditeChancen? Die Volksbank Sandhofen berät Sie zu aktuellen Anlage-Angeboten.
9	Kressmann Schuhhaus	Schönauer Straße 24 68307 Mannheim	Alle Schuhe zum 1/2 Preis, auch reduzierte Ware
10	Benz-Lederwaren	Kriegerstraße 4 68307 Mannheim	Alle Artikel der Firma Reisenthel zum 1/2 Preis
11	Edde´s Restaurant Reblaus	Frankenthaler Straße 85 68307 Mannheim	Täglich frisch zubereitete Spargel aus der Region in köstlichen Varianten!
12	GEMÜ Getränke Müller	Dompfaffweg 7-11 68307 Mannheim	Diverse Getränke-Angebote
13	Karin´s Frischekiste	Der Hohe Weg zum Rhein 19 68307 Mannheim	Erdbeeren zum Selbstpflücken oder Kaufen

2

SCHUH-CHIC
AKTIONSWOCHE
Am 24. und 25.5.2011 individuelle Beratung durch die Firma biodyn und kostenlose Fußdruckmessung
KALTHORSTSTRASSE 2A
68307 MANNHEIM
multi-wellness-shoes
biodyn

11

Eddes Spezialitäten-Restaurant
„Reblaus"
im Weber Hotel
Inh. Eduard Siatkowski
Jetzt ist Spargelzeit!
Täglich frisch zubereitete Spargel aus der Region in köstlichen Varianten!
Frankenthaler Straße 85 · 68307 MA-Sandhofen
Tel. 0621-787791 · Fax 0621-772200
e-mail: rebenkoch@aol.com · www.eddes-restaurant-reblaus.de

9

Da werden Sie Augen machen!
Großer Räumungsverkauf
alle Schuhe zum ½ Preis
auch reduzierte Ware
Ihr Damen- und Herren-Fachgeschäft
Schuhhaus Kressmann
MA-Sandhofen · Schönauer Straße 24 · Telefon 771283

10

½ Preis
Alle Artikel Fa. Reisenthel
Z-LEDERWAREN

P&D | Produkte & Dienstleistungen

Optik Wilde in neuen Räumlichkeiten

SANDHOFEN: Hell und freundlich erstrahlt der neue Verkaufsraum von „Optik Wilde" in Sandhofens bester Lage am Stich. In dem von der Schreinerei Helmut Keller in hellem Holz ausgestatten Ladengeschäft finden die Kunden nicht nur 3000 Brillengestelle in jeder Preislage. Cornelia „Conny" Wilde präsentiert ein großes Angebot an modischem Schmuck, Accessoires und ausgefallene modische Uhren. Groß ist nicht nur das Angebot für Motorrad-Fahrer an Biker-Brillen mit der passenden Sehstärke. Bei „Optik Wilde" kann am Windkanal gleich getestet werden, ob die Brille auch gegen den Fahrtwind tauglich ist. Optiker Manuel Wilde bietet den Kunden einen großen erweiterten Service an. Nicht nur der Sehtest für den Führerschein kann bei ihm gemacht werden. Gegen eine geringe Gebühr wird auch der Augeninnendruck gemessen. Die Augenglasbestimmung wird als kostenloser Service angeboten. Kunden, die sich nur informieren oder einfach mal ein neues Brillengestell an sich testen möchten, sind jederzeit herzlich bei „Optik Wilde" willkommen.

aeng

Ob die Brille dem Wind stand hält, lässt sich am Windkanal testen.
Foto: Engler

1

EIN PREIS.
EIN WORT.

Abb. zeigt Sonderausstattung

DER FIAT PUNTO MYLIFE

€ 9.990,-[1]

Er hält, was er verspricht: der Fiat Punto MyLife inklusive Klimaanlage, Radio mit CD/MP3-Player, integriertem TomTom®-Navigationssystem, Start&Stopp-Automatik, ESP und effizienter Euro-5-Motoren – Hand drauf!

Kraftstoffverbrauch (l/100 km) nach RL 80/1268/EWG: innerorts 6,7; außerorts 4,4; kombiniert 5,2. CO_2-Emission (g/km): kombiniert 123.

Eine Werbung der Fiat Group Automobiles Germany AG

Autohaus Fenzel KG
Bürstadter Str. 27, 68307 Mannheim-Sandhofen
Tel.: 0621-77 79 10
E-Mail: info@autohaus-fenzel.de
www.autohaus-fenzel.de

Große Aktionswoche

Montag, 23. bis Samstag, 28. Mai 2011

Bauer Merz lässt die Hühner fliegen

KIRSCHGARTSHAUSEN. Am Pfingstwochenende, Samstag, 11. Juni, und Sonntag, 12. Juni, laden Bauer Merz und das Team von Karin's Frischekiste zum „Tag der offenen Tür" auf den Bauernhof in Kirschgartshausen ein. Neben einem Bauernmarkt mit Eiern, Obst und Gemüse erwarten Sie antike Bauernmöbel, Bilder, Natursteine, Schmuck und einiges mehr. Die Bulldog-Freunde Sandhofen stellen ihre altehrwürdigen Traktoren vor. Interessierte können die Hühnerfarm mit Wintergarten besichtigen und vielleicht sogar ein Küken schlüpfen sehen.

Die Kinder können sich auf der Stroh-Hüpfburg und auf der Spielwiese austoben wie auch die Tiere auf dem Bauernhof beobachten. Speziell für die Kleinen wird außerdem Kinderschminken oder das Vorlesen der „Drachengeschichte" angeboten. Zum musikalischen Auftakt spielen am Samstag ab 18 Uhr „TAKE TWO", zu deren Musik das Tanzbein geschwungen werden kann. Am Pfingstsonntag findet um 10.30 Uhr ein Gottesdienst mit Abendmahl der evangelischen Dreieinigkeitsgemeinde mit Pfarrerin Gisela Höflinger und Pfarrer Andreas Riehm-Strammer statt. Der Gottesdienst wird vom Posaunenchor Lampertheim begleitet. Am Samstagnachmittag ab 15 Uhr unterhält das „Blaulicht Trio" mit stimmungsvoller Musik. zg/red

Ein Shuttlebus (Fahrplan siehe Aushang) bringt Sie vom Stich in Sandhofen, dem Lena-Maurer-Platz auf der Schönau oder von der Bushaltestelle Schafscheuer Straße (Fahrt ab Sandhofen) zum Bauer Merz und natürlich auch wieder zurück.

Pfingstsamstag, 11. Juni
Sandhofen Stich:
10 bis 20 Uhr stündlich
Schönau Markt:
11.15, 13.15, 15.15 und 17.15 Uhr
Scharhof:
11.25, 15.25 und 17.25 Uhr
Bauer Merz:
11.45 bis 21.45 Uhr stündlich

Pfingstsonntag, 12. Juni
Kriegerdenkmal:
10 Uhr zum Gottesdienst
Sandhofen Stich:
12 bis 17 Uhr stündlich
Scharhof:
11.25 und 15.25 Uhr
Schönau Markt:
11.15, 13.15 und 15.15 Uhr
Bauer Merz:
11.45 bis 18.45 Uhr stündlich

3

Während der Aktionszeit
Jede Damen- oder Herrenhosen je 50,- €

Ihr sympathischer Modeberater
MODEHAUS ENGLÄNDER
KALTHORSTSTRASSE 3
68307 MANNHEIM (SANDHOFEN)
www.mode-englaender.de

12 2

GEMU
Getränke Müller
neben ALDI
Ihr Getränke-Spezialist
MA-Sandhofen, Dompfaffweg 7-11 • Tel.: 0621 / 77 12 02
MA-Schönau, Marienburger Straße 12
Angebote gültig vom 23. bis 28.5.2011
Eichbaum Pils+Export 20x0,5l +Pfand 9.99 €
Coca-Cola Cola, Fanta, Sprite 12x1l +Pfand 8.99 €
Odenwald Quelle Odenwald Wasser 12x1l +Pfand 5.55 €
NEUS Neu im Sortiment! Heimische Früchte 6x1L +Pfand 7.80 €

MEINE MEINUNG

Parken am Stich

SANDHOFEN. Ein schön gestalteter Platz – der Stich. Großzügige, übersichtlich gestaltete Zufahrtsstraßen zum Sandhofer Mittelpunkt. Aber was nützt der übersichtlichste Kreuzungsbereich, wenn er ständig so zugeparkt ist, dass ein- oder ausfahrende Fahrzeuge massiv Probleme haben gefahrlos um die Ecke zu fahren, weil ständig direkt in der Kurve Fahrzeuge parken. Die Verkehrsteilnehmer tasten sich sozusagen schrittweise um die Ecke, weil ihnen durch verkehrswidrig abgestellte Fahrzeuge die Sicht genommen wird.

Da der kommunale Ordnungsdienst permanent unterbesetzt ist, kann man hier unbesorgt halten. Die Chance ein Knöllchen zu bekommen ist wie beim Lotto 1:…

Klaus Schillinger

Völlig unübersichtliche Verkehrssituation verursacht durch „Kurzparker". Foto: Schillinger

4

Die frische Art der Fotografie
foto mechnig
2 x 2 Passbilder
mit CD statt 15,90 €
während der Aktionswoche
23.5. - 28.5.11 nur 10,- €
Kalthorststraße 8 · 68307 MA-Sandhofen · 0621/77 12 14
www.fotomechnig.de · fotomechnig@t-online.de

13

Erdbeeren zum Selbstpflücken oder Kaufen
Im Erdbeer Häusel von Bauer Merz…
Hofladen
Markt Sandhofen/Stich
bauer merz
Karins Frische - Kiste
www.frische-kiste.de

5

Wir sind für Sie da!
Kernöffnungszeiten Sandhofer Geschäfte
Mo. bis Sa.: 9.30 Uhr - 12.30 Uhr,
Mo., Di., Do., Fr.: 15.00 Uhr - 18.00 Uhr
Mittwoch-Nachmittag geöffnet!
Benz Lederwaren · Foto Mechnig
Hautnah Kosmetik Beate Bauer (durchgehend geöffnet)
IT Krüger · Micki`s Fashion Daniela Fenzel
Mode Engländer · Optik Lampe · Optik Wilde
Reisebüro Schumacher · Schuh-Chic
Gewerbeverein Sandhofen
Sandhofen ...das richtige Ziel
Geschäftsstelle:
Kalthorststraße 9, 68307 Mannheim
Telefon (0621) 9 78 03 88, Fax (0621) 9 78 03 89
E-Mail info@gewerbeverein-sandhofen.de
www.gewerbeverein-sandhofen.de

8

Lust auf doppelte RenditeChancen?
Kapital-garantie!
• 3% Zinsen p.a. nach einem Jahr auf 50% des Anlagebetrags
• zzgl. Chance auf höhere Rendite
• begrenztes Kontingent

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.
Wir machen den Weg frei.
Volksbank Sandhofen eG
Tel (06 21) 7 70 01-0 • Fax (06 21) 7 70 01-88 • info@vobasandhofen.de

Große Aktionswoche

Montag, 23. bis Samstag, 28. Mai 2011

1

METZGEREI
WOWY
Feine Fleisch- und Wurstwaren
Rastenburger Straße 62
Mannheim-Schönau
Telefon 77 34 23, Fax 7 88 77 13
Aktionswoche – Wir sind dabei!
Mit einer Überraschungstüte, eine Woche lang täglich wechselnd gefüllt mit Waren im Wert von mind. 10,- €
Zum Aktionspreis von 5,- €

6

Ehmann's
An- & Verkauf
Gryphiusweg 34
Tel. 0621 / 43 71 86 4
Mobil 0151 / 22 09 49 35

4

Augenoptik Constanze Sweeney
einfach gut sehen
Mehr sehen - weniger zahlen
Große Auswahl an NERD (Streberbrillen)
Bitte beachten Sie unsere ausliegenden Flyer und fragen Sie noch nach unsere vielen weiteren Aktionen, wie z.B. Sonnenbrillengläser (Glasstärke ab 4,5,- € oder Einstärken ab 12,- € pro Glas)
Memeler Str. 15 · 68307 Mannheim-Schönau · Tel. 0621-782754

5

TONIS LADEN aktuell
Memeler Straße 21 • Ma-Schönau
(neben Volksbank)
Toto-Lotto
Postannahmestelle
Zeitschriften
Schulartikel uvm.
Tel. 0621-788 67 93

Wasanthara
Asiatische Massagepraxis und Massageschule
Angebote bis 30.6.2011:
Körper Massage 35,- € (60 Min) mit oder ohne Öl
Nacken & Rücken Massage 10,- € (30 Min) jeden Mo & Di für Rentner ab 60 Jahren
Cari-Benz-Str. 39 • 68167 Mannheim
Inh. Samran Sutharam
Mobil: 0176-225 19 856 • Tel. 30 73 91 26
www.wasanthara.com Termine nur nach tel. Vereinbarung
Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 9.30 - 19 Uhr, Sa. 10-21 Uhr

7

Gardinen Ecke Alessandri
Fachgeschäft für Gardinen / Wohntextilien
Immer aktuelle Fensterkleider zu günstigen Preisen
auch Meterware
Mannheim Schönau
Kattowitzer Zeile 18a/
Ecke Graudenzer Linie
☎ 0621- 84 13 800

3

Amway
Amway-Vertrieb Kellermann und Partner
Max-Winterhalter-Ring 2
68307 Mannheim
Tel. 0621-773620
Unsere Angebote:
* 20 % auf Wasserfilter und Gerätesysteme
* Haushaltsreinigungspaket zum Sonderpreis von 25,00 €
* Maskenfrühstück und Verwöhnabend. Wir bitten um Terminvereinbarung!
Geöffnet von 9 bis 21 Uhr

Angebote auch im Netz

Die Angebote der Sandhofer und Schönauer Unternehmen werden auch unter www.stadtteil-portal.de veröffentlicht. Zum ersten Mal verbindet damit Ihre Stadtteilzeitung eine Aktion gleichzeitig in der Druckausgabe und im Internet. Hier finden Sie ab 18. Mai alle Teilnehmer und Aktionen aus den Stadtteilen Seckenheim, Rheinau, Sandhofen und Schönau, die sich vom 23.-28. Mai an der Frühlingsaktion des Verlags Schmid Otreba Seitz Medien beteiligen. *sts*

Hunderennen beim Hund und Sport Mannheim 2011 e. V.

SCHÖNAU. Der Verein Hund und Sport Mannheim 2011 wurde am 16.01.2011 gegründet. Zur Zeit zählt der Verein 53 Mitglieder. Die Trainer im Verein sind alle erfolgreiche Hundesportler. Angeboten werden die Sparten Turnierhundesport (THS) und Obedience. Die THS-Trainerin Katrin Kulik war im vergangenen Jahr deutsche Meisterin im Turnierhundesport. Der 26jährige 1. Vorsitzende Christian Albrecht ist auch schon lange im THS aktiv und konnte einige Titel auf Verbands- und Bundesebene sammeln. Ziel des Vereins ist es, jedem Hundehalter in Mannheim eine sinnvolle Freizeitbeschäftigung mit dem Hund zu bieten und besonders Jugendliche mit dem verantwortungsvollen Umgang mit Tieren vertraut zu machen.

Gut besuchte erste Veranstaltung. Foto: Schillinger

Zur ersten öffentlichen Veranstaltung wurden Hundebesitzer und Interessenten aus nah und fern eingeladen. Die Resonanz übertraf alle Erwartungen der Vereinsleitung. Über 200 Besucher wurden gezählt, knapp 70 Hunde haben am Hunderennen teilgenommen. Beim Rennen mussten die Hunde in vier verschiedenen Klassen je 2 x eine 50 m lange Strecke zurücklegen, wobei die Zeit des Vierbeiners gemessen wurde. Jeder teilnehmende Hund durfte sich bei der Siegerehrung über eine Belohnung freuen. Auf die Besten der Teilnehmer warteten Pokale, Medaillen und reichhaltig bestückte Überraschungstüten. Der schnellste aller Hunde erhielt zudem einen 14 kg Futtersack.

Nach dem Hunderennen zeigten einige Aktive des Vereins Teile aus dem Sportangebot in den verschiedenen Bereichen des Hundesports und kleine Kunststückchen der Vierbeiner. Außerdem zeigten die Turnierhundesportler auf einem Geräteparcours ihr Können, der im Anschluss auch von den Besuchern unter der fachkundigen Anleitung der Trainer ausgetestet werden durfte. *zg/red*

Teilnehmer und Angebote Aktionswoche Schönau vom 23.-28. Mai 2011

1	Wowy Metzgerei	Rastenburger Straße 62 68307 Mannheim	Überraschungstüte: eine Woche lang täglich wechselnd gefüllt mit Waren im Wert von mind. 10,- € zum Aktionspreis von 5,- €
2	GEMÜ Getränke Müller	Marienburger Straße 12 68307 Mannheim	Diverse Getränke-Angebote
3	Amway-Vertrieb Kellermann und Partner	Max-Winterhalter-Ring 2 68307 Mannheim	20 % auf Wasserfilter und Garsysteme; Haushaltsreinigungspaket zum Sonderpreis von 25,- €; Maskenfrühstück und Verwöhnabend (nach Terminvereinbarung).
4	Sweeney Augenoptik	Memeler Straße 15 68307 Mannheim	Diverse Aktionen, z. B. Sonnenbrillengläser
5	Tonis Laden	Memeler Straße 21 68307 Mannheim	Angebot stand bei Redaktionsschluss noch nicht fest.
6	Ehmann´s An- & Verkauf	Gryphiusweg 34 68307 Mannheim	Im Angebot: verschiedene Staubsauger, Miele, AEG, Vorwerk, Hoover.
7	Gardinenecke Alessandri	Kattowitzer Zeile 18a 68307 Mannheim	aktuelle Fensterkleider zu günstigen Preisen

KULTURTIPP

Sommerspielzeit auf der Freilichtbühne Mannheim e. V.

„SUGAR oder Manche mögen's heiß“

Chicago 1931: Die abgebrannten Musiker Jerry und Joe werden Zeuge eines Mordes. Auf der Flucht vor den Gangstern heuern sie bei einer Damenkapelle als Daphne und Josephine verkleidet an. Sie verlieben sich beide in die Sängerin Sugar. Amüsant und temporeich sind nun die Aktivitäten der verliebten Jerry und Joe um die Angebetete. Aber auch die verkleideten Mädchen/ Männer werden begehrt. Mitten in die amourösen Verstrickungen platzen auch noch die Gangster auf der Suche nach den beiden Zeugen. Wer oder was bekommt am Ende wen?

Premiere: 18. Juni, 20 Uhr. Weitere Vorstellungen: 25. Juni, 2./8./9./15./16./22./23./29./30. Juli, 5. + 6. August, jeweils 20 Uhr.

Pinocchio

Schreinermeister Gepetto schnitzt eine Holzfigur, die sogar sprechen kann: Pinocchio. Diese will alles richtig machen. Doch statt in die Schule geht's lieber in den Zirkus oder ins Theater. Falsche Freunde locken und bestehlen ihn. Erfreulicherweise gibt es aber eine gute Fee, die dem hölzernen Gesellen gütig zur Seite steht. Ob Pinocchios sehnlichster Wunsch, ein echter Menschenjunge zu werden, in Erfüllung geht? Das erfahrt ihr in der Freilichtbühne.

Premiere: 19. Juni, 16 Uhr. Weitere Vorstellungen: 26. Juni, 3./19./17./23./24./30./31. Juli, 6. + 7. August, jeweils 16 Uhr.

Freilichtbühne Mannheim e.V., Kirchwaldstraße 10, Kartenreservierung: 0621 / 7 62 81 00, Mail: gf@flbmannheim.de.

Zwei Jubiläen bei den Siedlern

75 Jahre Siedlergemeinschaft Schönau und 25 Jahre „Schönauer Buwe“

SCHÖNAU. 1936 gründete sich der Siedlerverein auf der Schönau und jährt sich somit in diesem Jahr zum 75. Mal. Auch die „Schönauer Buwe“, eine musikalische Gruppe aus den Reihen der Siedler, feiern ein Jubiläum; 25 Jahre sind ein Grund mitzufeiern. Aus diesem Anlass hat der Siedlerverein unter dem Vorsitz von Peter Zehrbach vielfältige Aktivitäten vorbereitet. Begonnen wurden die Jubiläumsfeierlichkeiten am 7. Mai mit einem Fototermin auf dem Schönauer Marktplatz. Die große Siedlerfamilie fand sich hier für ein Bild zusammen, das die Jubiläumschronik schmücken wird.

Am Samstag, 21. Mai, findet im Siedlerheim ein bunter Abend statt; Bauchredner Andreas Knecht, „Die Schönauer Buwe“, das „Duo Hautnah“ und die „Zwoa Spitzbuam“ bestreiten das Programm. Weiter geht es am Donnerstag, 2. Juni; wie jedes Jahr feiern die Siedler ihren Vatertag mit der ganzen Familie auf dem Festplatz am Waldrand. Am Freitag, 8. Juli erfreut das Ehepaar Steegmüller die Besucher im Siedlerheim mit ihrem Programm „Nierentisch & Caprifischer“, eine Komödie mit vielen bekannten Schlagern aus früheren Zeiten. Am Samstag, 17. September, lockt wieder das Zwickelfest auf die Butteralm am Siedlerheim. Zu einer Fahrt nach Zweibrücken zu einem befreundeten Verein geht es am Samstag, den 24. September. Der große Galaabend mit Ehrungen zum 75. Jubiläum am Samstag, 15. Oktober, wird der Höhepunkt der Jubiläumsveranstaltungen sein. Am 27. November feiern die Siedler zum Abschluss ihres Festjahres ihre Weihnachtsfeier. *schi*

Die Schönauer Siedler fahren vom 18.-25. Juni eine Woche nach Tirol ins schöne Pitztal. Mitfahrer sind herzlich willkommen. Anmeldung und Info: Rudi Persch, Telefon 78 40 03.

Große Siedlerfamilie im Jubiläumsjahr. Foto: Mechnig

Planfeststellungsverfahren für zehn Lärmsanierungsprojekte

MANNHEIM. Der Staatssekretär beim Bundesminister für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung, Enak Ferlemann MdB, teilte dem Mannheimer CDU-Bundestagsabgeordneten Prof. Dr. Egon Jüttner auf dessen Parlamentarische Anfrage hin mit, dass die Planfeststellungsverfahren für die im Teilplan Eisenbahnlärm des Lärmaktionsplans 2008 für den Ballungsraum Mannheim vorgesehenen Lärmsanierungsprojekte Mitte dieses Jahres beginnen werden. Nach aktuellem Planungsstand seien Maßnahmen für über 8 Millionen Euro vorgesehen, die in den Jahren 2012 bis 2014 realisiert werden sollen. Ursprünglich sind 16 Streckenabschnitte auf ihre Förderfähigkeit hin überprüft worden, von denen derzeit zehn als förderfähig gelten. Es sind Maßnahmen in Käfertal, Neuhermsheim, Hochstätt, Neckarau, Rheinau, Luzenberg sowie in der Neckarstadt und der Innenstadt geplant. Die Realisierung der übrigen sechs Lärmsanierungsmaßnahmen sind teilweise bereits umgesetzt worden, teilweise hängen sie vom Streckenverlauf der geplanten Neubaustrecke Frankfurt-Mannheim ab. Jüttner: „Ich hoffe, dass der Zeitplan für den Beginn der Planfeststellungsverfahren eingehalten werden kann, damit die geplanten Projekte tatsächlich auch in den Jahren 2012 - 2014 umgesetzt werden können.“

Im Hinblick auf die noch ausstehenden Maßnahmen sagte der Abgeordnete: „Dies verdeutlicht einmal mehr die Dringlichkeit, Klarheit über die Anbindung des Hauptbahnhofs Mannheim an die Neubaustrecke Frankfurt - Stuttgart zu bekommen, da den Bürgern in den betroffenen Stadtteilen ein Hinhalten beim Lärmschutz nicht länger zugemutet werden kann“. *zg/red*

Nicht nur Zander lockte am Karfreitag zum ASV Frühauf

SCHÖNAU. Auch in diesem Jahr zog es an Karfreitag wieder massenhaft Fischliebhaber auf das gepflegte Gelände des ASV Frühauf in der Lilienthalstraße auf der Schönau. Die Schlange der hungrig und geduldig wartenden Gäste zog sich bis zum Eingang des Vereinsgeländes. Dabei ist es egal, ob die Sonne scheint oder ob sie noch hinter den Wolken versteckt ist – der Andrang ist in jedem Jahr gleich groß. Viele der Besucher nutzten den sonnigen Tag für einen Fahrradausflug und nahmen teilweise für die Daheimgebliebenen eine Portion von knusprig gebratenem Fisch mit nach Hause. Angenehm beim ASV Frühauf für die Gäste ist, dass der Fisch nicht auf Papp- sondern auf Porzellantellern serviert wird. Gut schmecken ließen es sich auch SPD Stadträtin Andreas Safferling und Matthias Sandel, Kreisvorsitzender der CDA Mannheim. Groß war auch die Auswahl an der Kuchentheke. Alle Kuchen wurden wieder von den Damen des Vereines selbst gebacken. Vorstand Willi Krauß ist stolz auf seine Crew und vor allem, dass der Nachwuchs sich auch beim Helfen von Vereinsfesten mit einbringt. „Danken möchte ich vor allem den Bürgern aus dem Mannheimer Norden, die unser traditionelles Karfreitags-Fischessen schon seit elf Jahren besuchen“, so Willi Krauß. *aeng*

Reger Andrang an der Speisenausgabe. Foto: Engler

P&D Produkte & Dienstleistungen

Glückliche Gewinner bei der Volksbank Sandhofen eG

SANDHOFEN. Verschiedene Vereine und Institutionen wurde eine Geldspende aus dem Gewinnspartopf der Volksbank Sandhofen eG überreicht. Den Hauptpreis des Gewinnsparvereins, eine Reise nach Kanada, überreichten Marketingleiter Walter Guckert und Daniel Hohnstedt an Rosa Schreiber aus Sandhofen. Das Auto, ein VW FOX, wurde Dr. Peter Hübinger von der Diakonie überreicht. Mehr dazu in der nächsten Ausgabe. *aeng*

Walter Guckert überreichte Rosa Schreiber ihren Reisegutschein. Mit ihr freuten sich Daniel Hohnstedt (VoBa) und ihre Enkelin Simone Kohl (v.l.). Foto: Engler

GUT ZU WISSEN

Wichtige Rufnummern
Polizeinotruf: 110
Feuerwehr: 112
Rettungsleitstelle/Notarzt: 19222
Ärztlicher Bereitschaftsdienst: 19292
Zahnärztlicher Notdienst: 7 61 56 47 (20-6 Uhr)
Welche Zahnarztpraxis außerhalb der Öffnungszeiten und am Wochenende Notfalldienst hat, erfahren Sie unter Tel. 8 10 20.
Vergiftungen bei Kindern: 030/19240
Apotheken-Notdienst: www.aerzte-notdienst.de

Bürgerdienste
Sandhofen
Leiterin: Michaela Diehl
Öffnungszeiten: Mo., Di., Do. und Fr. 8-12 Uhr, Mi. 13-17 Uhr.
Obergasse 1, 68307 Mannheim
Telefon: 0621/7898416
Fax: 0621/786678
E-Mail: buergerdienst.sandhofen@mannheim.de
Schönau
Leiterin:
Michaela Diehl
Öffnungszeiten: Mo., Di., Do. und Fr. 8-12 Uhr, Mi. 13-17 Uhr.
Memeler Straße 51
68307 Mannheim
Telefon: 0621/460862-0
Fax: 0621/460862-13
E-Mail: buergerdienst.schoenau@mannheim.de
Nähere Informationen über Leistungen, Anträge und Sonstiges finden sie auch im Internet unter www.mannheim.de

Polizei
Polizeirevier Sandhofen
Öffnungszeiten: täglich 24 St.
Sonnenstraße 39
68307 Mannheim
Telefon: 0621/77769-0
Fax: 0621/77769-225
E-Mail: polizei.sandhofen@polizei.bwl.de
Polizeiposten Schönau
Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 7.30-16 Uhr, Do. 7.30-17 Uhr.
Bromberger Baumgang 14
68307 Mannheim
Telefon: 0621/7898805
Fax: 0621/7898806
E-Mail: polizei.schoenau@polizei.bwl.de

Stadtteilbibliotheken
Sandhofen
Leiterin: Andrea Zahnleiter
Öffnungszeiten: Mo., Di. und Do. 10-12 und 14-18 Uhr.
Karlstraße 20-22 (Sandhofenschule)
68307 Mannheim
Telefon: 0621/771231
E-Mail: stabue.sandhofe@mannheim.de
Schönau
Leiterin: Elisabeth Weingärtner
Öffnungszeiten: Mo. 13-18 Uhr, Di. 11.30-16 Uhr, Mi. 13-18 Uhr, Fr. 11-13 Uhr. Lötzener Weg 8 (Peter-Petersen-Schule)
68307 Mannheim
Telefon: 0621/781750
E-Mail: stabue.schoenau@mannheim.de

Jugendhäuser
Schönau
Leiterin: Monika Hoffmann
Öffnungszeiten: Di.-Fr. 13.30-17.30 Uhr (8-15 Jahre), Di.-Fr. 18-22 Uhr (14-27 Jahre), Sa. 13.30-17.30 Uhr und 18-22 Uhr (nur bei Veranstaltungen).
Kattowitzer Zeile, 68307 Mannheim
Telefon: 0621/782890
E-Mail: jfh.schoenau@mannheim.de
Sandhofen
Ansprechpartner: Ilona Bus, Christian Schilling, Öffnungszeiten: Di. 15-20 Uhr, Mi. 15-21 Uhr, Do. 15-20 Uhr, Fr. 16-21.30 Uhr.
Gaswerkstraße 22
68307 Mannheim
Telefon: 0621/9768878
E-Mail: jugendtreff-sandhofen@diakonie-mannheim.de

Freibäder
Sandhofen
Öffnungszeiten: Ende Mai bis Sep. Mo. 13-20 Uhr, Di.-So. 9-20 Uhr. An Feiertagen 9-20 Uhr
Kalthorstraße 43
68307 Mannheim
Telefon: 0621/772388
Gartenstadt
Öffnungszeiten: Ende Mai bis September Mo. 13-20 Uhr, Di. 9-20 Uhr, Mi. 7-20 Uhr, Do. 9-20 Uhr, Fr. 7-20 Uhr, Sa. und So. 9-20 Uhr. An Feiertagen ist das Bad von 9-20 Uhr geöffnet.
Baldurstraße 23
68305 Mannheim
Telefon: 0621/756062

Gewerbeverein Sandhofen
Geschäftsstelle, Öffnungszeiten: Di. und Do. 16-18 Uhr
Kalthorststraße 9
68307 Mannheim
Telefon: 0621/9780388
Fax: 0621/9780389
E-Mail: info@gewerbeverein-sandhofen.de

VdK Sandhofen
Ansprechpartner: Klaus Zapf, Telefon: 0621/772505,
E-Mail: zapf-klaus@t-online.de
Jürgen Herrmann,
Telefon: 0621/771598,
E-Mail: herrmann.jug@t-online.de
Margot Bayer,
Telefon: 0621/773550,
E-Mail: bayer.margot@arcor.de

Kinder am Rande der Stadt
Geschäftsstelle:
Kattowitzer Zeile 55,
68307 Mannheim
Öffnungszeiten:
Di. 18-20 Uhr, Do. 8-11 Uhr

Wochenmärkte
Sandhofen: Di. und Fr. 7-13.30 Uhr, „Stich“.
Schönau: Mi. und Sa. 7-13.30 Uhr, Lena-Maurer-Platz.
Gartenstadt: Fr. 7-13.30 Uhr, Freyaplatz.

Arbeiterwohlfahrt Schönau
Für die Arbeiterwohlfahrt (AWO) Ortsverein Schönau ist der Vorsitzende Heinz Nuber unter der Telefonnummer 01 73/98 76 45 2 erreichbar.

Altrheinfähre Friesenheimer Insel – Sandhofen
Der Fährbetrieb läuft von 15.3.-31.10. (Hauptsaison 1.5.-30.9.), täglich außer Montag von 8.30-12 Uhr und 13-20 Uhr (Mittagspause 12-13 Uhr). Super-Service: Abfahrt bei Bedarf: Sollte der Fährmann Fatmir Elshani während der Betriebszeiten nicht an Bord sein, kann er unter Telefon 0162-1578707 angerufen werden. Fährpreise: Fußgänger 0,30 Euro, Radfahrer 0,50 Euro, VRN-Fahrausweise gelten nicht. Alle Angaben ohne Gewähr!

CUT IT OUT

IMPRESSUM

Herausgeber, Verlag und Satz:
Schmid Otreba Seitz
Medien GmbH & Co. KG
Wildbader Straße 11
68239 Mannheim
Fon 0621-72 73 96-0
Fax 0621-72 73 96-15
E-Mail: info@sosmedien.de
www.sosmedien.de

Geschäftsführer (V.i.S.d.P.):
Holger Schmid (hs), Dr. Stefan Seitz (sts)

Redaktion:
Klaus Schillinger (schi), Freie Mitarbeiter: Angelika Engler (aeng).

Namentlich gekennzeichnete Beiträge und Pressemitteilungen (pm) geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion (red) wieder. P&D-Berichte beinhalten Werbung unserer Kunden. Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos übernehmen wir keine Gewähr.

Anzeigenleitung:
Waltraut Klein • Am Herrschaftswald 13a • 68305 Mannheim
Fon 0621-74 12 07 • Fax 0621-75 56 82
E-Mail: waltraut-klein@t-online.de

Anzeigen: Maria Baumgart (Sandhofen/Schönau)

Auflage: 15.700 Stück

Erscheinungsweise: monatlich

Druck: DruckhausDiesbach GmbH, Weinheim

Vertrieb: PPS Presse und Post Service GmbH, Karlsruhe

Verteilung: an alle erreichbaren Haushalte im Gebiet Sandhofen, Schönau, Blumenau und Scharhof

Zurzeit gültige Anzeigenpreisliste: 01/2010 vom Januar 2010

Für nicht veröffentlichte Anzeigen, nicht ausgeführte Beilagenaufträge oder bei Nichterscheinen in Fällen höherer Gewalt wird kein Schadensersatz geleistet.

Internet: www.stadtteil-portal.de

UNSERE AUSLAGESTELLEN

Sandhofen / Scharhof

Hotel-Gasthof „Zum Adler“	Ausgasse 1
Autohaus Fenzel	Bürstadter Straße 27
GEMÜ	Dompfaffweg 7-11
Glückskiste	Domstiftstraße 6
IKEA	Frankenthaler Straße 123
BIKEMAX	Frankenthaler Straße 131
Fotostudio Mechnig	Kalthorststraße 8-10
Mode Engländer	Kalthorststraße 3
Salon Rita	Hanfstraße 4
Blumen Offenloch	Frankenthaler Str. 123 (IKEA)
Raiffeisenmarkt	Kirschgartshäuser Str. 22-24
Lederwaren Benz	Kriegerstraße 4
Bürgerdienst	Obergasse 1
Schreibwaren Kirsch	Sandhofer Straße 323-325
Volksbank Sandhofen	Sandhofer Straße 313
Commerzbank	Sandhofer Straße 321
Sparkasse	Sandhofer Straße 331
Schuhhaus Kressmann	Schönauer Straße 24
Blumen Beier	Viernheimer Weg
Ladenkiosk „Stich“	Spinnereistraße 6
Reichert's Blumengalerie	Spinnereistraße 11

Schönau / Blumenau

Gaststätte Siedlerheim	Bromberger Baumgang 6
Sparkasse	Bromberger Baumgang 16
Zeitschriften Hönig	Danziger Baumgang 74
Toto Lotto s´Lädchen uff de Zeil	Kattowitzer Zeile 13a
bft Tankstelle	Lilienthalstraße 210
Volksbank Sandhofen	Memeler Straße 17-19
Toni`s Lädchen	Memeler Straße 21
Bürgerdienst Schönau	Memeler Straße 51
Metzgerei Wowy	Rastenburger Straße 62

FRIEDHÖFE MANNHEIM
Bestattungsdienst
Im Sterbefall alles in einer Hand
Am Jüdischen Friedhof 1 (Hauptfriedhof)
Tag und Nacht ☎ 33 77-200

FÜR SIE HIER VOR ORT
MA-Sandhofen • Schönau • Blumenau • Scharhof
BESTATTUNGSHAUS ZELLER
Erledigung aller Formalitäten und Amtswege.
Tag und Nacht dienstbereit auf allen Mannheimer Friedhöfen.
Auf Wunsch Hausbesuche
Erd- oder Feuerbestattung
ab 890,- € zzgl. amtliche + friedhofgebühren
Bestattungsvorsorge · Sterbegeldversicherung bis zum 85. Lebensjahr
Waldstraße/Ecke Waldpforte
Mannheim 06 21/7 48 23 26

Individuelle Hilfe und kompletter Service im Trauerfall
Kostenlose Vorsorgeberatung · Trauerbegleitung
Eigene Hauskapelle und Aufbewahrungsräume
Freundlicher Gesellschaftsraum für Feierlichkeiten
Wir helfen Ihnen Tag und Nacht
(0621) 33 84 40
Service und Kompetenz zu fairen Preisen.
Informieren Sie sich unverbindlich, denn Preisvergleich ist nicht pietätlos, sondern vernünftig.
Gutenbergstraße 18-22 · 68167 Mannheim
www.bestattungsinstitut-buehn.de
Wenn der Mensch den Menschen braucht.
ERSTES MANNHEIMER BESTATTUNGS-INSTITUT bühn

BESTATTUNGSHAUS KARCHER
seit 1985
Angelika Karcher
Geprüfter Bestatter (HWK)
– seriöse Beratung durch erfahrene Mitarbeiter –
– Hauskapelle für bis zu 70 Personen –
– Räume zum Abschied nehmen –
– preiswerte Leistungen –
Tag und Nacht 0621 - 33 99 30
Ma-Hauptfriedhof, Am Friedhof 33
Feudenheim, Hauptstr. 17
www.bestattungshaus-karcher.de

Bestattungen EIGENBEIS
Abschied, ganz persönlich...
Tag & Nacht 77 72 57 85

Haben Sie auch beim Einkaufen auf der „Grünen Wiese" drei Euro gespart und das Geld gleich an der Tankstelle wieder ausgegeben?
GAS
Wir haben alles, was Sie brauchen!
Sie erreichen uns zu Fuß oder mit dem Fahrrad!
Ihre Gewerbetreibenden in Sandhofen, Schönau, Blumenau, Scharhof und Kirschgartshausen.

foto mechnig
präsentiert die Termine im Mannheimer Norden
Ihr Spezialist für individuelle Fotos und Digital-Print

TERMINE

SANDHOFEN

- **Samstag, 28. Mai**
  19 Uhr, Konzert mit Cloured Voices, PX-de-Dom. Näheres unter www.px-de-dom.com oder www.coloured-voices.de
- **Donnerstag, 2. Juni**
  MGV lädt zum „Vadderdags-fescht" nach MA-Sandtorf auf den Guckertshof, www.mgv-sandhofen.de
- **Samstag, 4. Juni**
  19 Uhr, „Eisvoggl" Musik & Party im Adler www.eisvoggl.de
  20 Uhr, „KeinOHRHasen" nach Till Schweiger, PX-de-Dom
- **Mittwoch, 8. Juni**
  11 Uhr, Polizei/WSV, Paddeln gegen Gewalt
- **Sa./So., 11./12. Juni**
  Tag der offenen Tür bei Bauer Merz in Kirschgartshausen
- **Mittwoch 15. Juni**
  18 Uhr, PalmUserGruppe, Nebenzimmer Restaurant Reblaus
- **Sonntag, 26. Juni**
  Kirchplatzfest Dreieinigkeitsgemeinde, Kirchgasse 1
- **Samstag, 19. Juni**
  11 Uhr, Spielzeit-Abschluss-Frühschoppen, Sax-Mix, PX-de-Dom

SCHÖNAU

- **Sonntag, 29. Mai**
  10.30 Uhr, Guter Hirte, Pfarrfest. Im Anschluss an den Hauptgottesdienst, der als Familiengottesdienst zusammen mit der Kindertagesstätte Guter Hirte gestaltet wird, findet das Fest im Pfarrer-Veit-Haus, Memeler Straße 34 a statt.
- **Donnerstag, 2. Juni**
  11 Uhr, Siedlergemeinschaft Waldfest zum Vatertag
- **Freitag, 3. Juni**
  18 Uhr, Show-Fanfare, Musikfest
- **Samstag, 4. Juni**
  20 Uhr, RSC-Schönau, Lampionfest, Siedlerheim
- **Sonntag, 12. Juni**
  12 Uhr, KIG, Kinderfest

BLUMENAU

- **Samstag, 21. Mai**
  Naturfreunde, Festveranstaltung 100 Jahrfeier, Stadthaus
- **Donnerstag, 2. Juni**
  10 Uhr, Sängerrose, Vatertag
- **Samstag, 4 Juni**
  9 Uhr, SCB Fußball, 3. Willi-Seeberger-Jugendturnier
- **Freitag, 10. Juni**
  20 Uhr, SCB Fußball, JH Fußball, Clubhaus

TERMINE AUS DER NACHBARSCHAFT

- **Samstag, 28. Mai**
  Förderverein Alfred-Delp-Schule, Sommerfest
- **Donnerstag, 2. Juni**
  Kleingärtner Kirchwald, Vatertag
  Sgs. Freundschaft Käfertal, Vatertag am Rodelhügel
- **Samstag, 4. Juni**
  Hit-Mix-Party, CCW, KulturHaus Waldhof
  VfB Gartenstadt, Mädchentag
- **Freitag, 10. Juni**
  AWO WaLuGa, Jahreshauptversammlung
- **Sa/So., 11./12. Juni**
  Vogelparkfest am Karlstern
- **Montag, 13. Juni**
  12 Uhr, Ökumenischer Gottesdienst Karlsterwiese
- **Samstag, 18. Juni**
  Freilichtbühne, Premiere „Manche mögen`s heiß"
- **Sonntag, 19. Juni**
  16 Uhr, Freilichtbühne, Premiere Pinocchio

WEITERE TERMINE

- **Samstag, 21. Mai**
  MLP Marathon Mannheim Rhein-Neckar
- **Freitag, 27. Mai**
  20 Uhr, 45 Jahre IG Käfertaler Vereine, Sarah Kaiser Band, Kulturhaus Käfertal
- **Fr./Sa./So., 27./28./29. Mai**
  Mannheimer Stadtfest, Innenstadt
- **Samstag, 4. Juni**
  4. Mannheimer Einkaufs-Musikfest „Tüten und Töne", Innenstadt
- **Sonntag, 5. Juni**
  14 Uhr, „Jazz für Kinder" Kulturhaus Käfertal
- **Fr./Sa./So., 17./18./19. Juni**
  „Stempelpark-Fest" der IG Käfertaler Vereine
- **Samstag, 18. Juni**
  Krempelmarkt, Messplatz
- **Sonntag, 19. Juni**
  Aktionstag Lebendiger Neckar

KIRCHEN

EVANGELISCHEN DREIEINIGKEITSGEMEINDE

- **Sonntag, 22. Mai – Kantate**
  10 Uhr, Festgottesdienst zur Konfirmation mit Kirchenchor, Pfrin. Höflinger und Pfr. Riehm-Strammer
  10 Uhr, Konfirmation der Eugen-Neter-Schule in Jona, Pfr. Weisbrod und Prädikantin Michel
- **Sonntag, 29. Mai – Rogate**
  10 Uhr, Festgottesdienst zur Konfirmation in Jona mit Chor a`Blu, Pfr. Riehm-Strammer
  10 Uhr, Jubelkonfirmation in Dreifaltigkeit, Pfrin. Höflinger
- **Donnerstag, 2. Juni – Christi Himmelfahrt**
  10 Uhr, Gottesdienst im Pfarrgarten Dreifaltigkeit, Pfr. Riehm-Strammer
- **Freitag, 3. Juni**
  15 Uhr, Gottesdienst im Avendi, Pfr. Riehm-Strammer
- **Samstag, 4. Juni**
  18 Uhr, Gottesdienst in Jona, Pfr. Riehm-Strammer
- **Sonntag, 5. Juni – Exaudi**
  10 Uhr, Gottesdienst in Dreifaltigkeit, Pfrin. Höflinger
  11 Uhr, Gottesdienst auf dem Scharhof, Pfrin. Höflinger
- **Sonntag, 12. Juni – Pfingstsonntag**
  10.30 Uhr, Gottesdienst bei Bauer Merz mit Abendmahl, Pfrin. Höflinger und Pfr. Riehm-Strammer mit Posaunenchor Lampertheim
- **Montag, 13. Juni – Pfingstmontag**
  10.30 Uhr, ökum. Gottesdienst in St. Bartholomäus, Pfrin. Höflinger und Pfr. Riehm-Strammer
- **Sonntag, 19. Juni – Trinitatis**
  9 Uhr, Gottesdienst in Jona, Pfr. Riehm-Strammer
  10 Uhr, Gottesdienst in Dreifaltigkeit, Pfr. Riehm-Strammer
  11 Uhr, Gottesdienst auf dem Scharhof, Pfr. Riehm-Strammer
- **Sonntag, 26. Juni – 1. Sonntag nach Trinitatis**
  11 Uhr, Familiengottesdienst mit Kindergärten und Big Band in Dreifaltigkeit, Pfrin. Höflinger und Pfr. Riehm-Strammer, anschließend Kirchplatzfest

EVANGELISCHE GEMEINDE MA-SCHÖNAU GOTTESDIENSTE IN DER EMMAUSKIRCHE

- **Donnerstag, 2. Juni**
  10 Uhr, A. Döbler und J. Höflinger: GD im Grünen auf dem Waldfestplatz mit Posaunenchor
- **Sonntag, 5. Juni**
  10 Uhr, J. Höflinger und T. Nagy: Festgottesdienst mit anschl. Empfang zum Spendenprojekt 100x100 mit Emmauschor
- **Sonntag, 10. Juni**
  10 Uhr, J. Höflinger: GD zum Pfingstfest mit Abm
- **Sonntag, 19. Juni**
  10 Uhr, G. Fischer: GD mit Emmauschor, anschließend Kirchenkaffee
- **Sonntag, 26. Juni**
  10 Uhr, J. Höflinger: GD, anschl. Kirchenkaffee
- **Sonntag, 3. Juli**
  10 Uhr, G. Fischer: ökumenischer GD mit Abm, mit dem kath. Kirchenchor und dem Emmauschor, anschl. Kirchenkaffee
- **Sonntag, 10. Juli**
  10 Uhr, J. Höflinger GD zum Jahr der Taufe, mit den Chören des Mannheimer Nordens, 20 Jahre Nordchortreffen
- **Sonntag, 17. Juli**
  10 Uhr, G. Fischer: GD, anschließend Kirchenkaffee
- **Sonntag, 24. Juli**
  10 Uhr, J. Höflinger: GD, anschließend Kirchenkaffee
- **Sonntag, 31. Juli**
  10 Uhr, J. Höflinger: GD, anschl. Kirchenkaffee

GOTTESDIENST IN STEPHANUS FÜR KINDER

- **Sonntag, 5. Juni**
  10 Uhr, Bread&Prayer, Frühstück und biblische Geschichte
- **Sonntag, 17. Juli**
  10 Uhr, Bread&Prayer, Frühstück und biblische Geschichte
  Bitte beachten: Zu den Gottesdiensten in der Emmauskirche wird auf Anfrage ein Fahrdienst von der Rastenburger Str. organisiert.

VERANSTALTUNGEN IM JUNI

- **Montag, 6. Juni**
  19.30-21 Uhr, ökumen. Bibelabend „Von Saulus zu Paulus", Gemeindehaus St. Bartholomäus, Sandhofen
- **Dienstag, 7. Juni**
  15.30 Uhr, evangelische Andacht im Otto-Bauder-Haus
  17 Uhr, Jungstreff „Klar Schiff", 8 – 12 Jahre in Stephanus
- **Mittwoch, 8. Juni**
  16 Uhr, Frauenkreis in Emmaus
- **Freitag, 10. Juni**
  15 Uhr, Kunterbunter Kinderbibel-Nachmittag in Stephanus
  ab 20 Uhr, Lesenacht für Kinder ab 8 Jahre in Stephanus, bis Samstag ca. 9 Uhr
- **Sonntag, 19. Juni**
  11 Uhr, Männerkreis in Emmaus
- **Sonntag, 26. Juni**
  17 Uhr, Eröffnungskonzert „Sommer auf der Schönau" Emmauschor, in Emmaus. Der Erlös kommt der Spendenaktion „100x100" zugute.
- **Dienstag, 28. Juni**
  17 Uhr, Jungstreff „Klar Schiff", 8-12 Jahre in Stephanus

ÖKUMENISCHER MITTAGSTISCH IN MANNHEIM SCHÖNAU IM JUNI:

- **Freitag, 3. Juni**
  Kind&Kegel, Heilsberger Str. 11
- **Freitag, 10. Juni**
  Guter Hirte, Memeler Str. 34a

SEELSORGEEINHEIT SANDHOFEN-SCHÖNAU

GUTER HIRTE

- **Sonntag, 29. Mai**
  10.30 Uhr, GD (mit Tauffeier)
- **Donnerstag, 2. Juni**
  10.30 Uhr, GD
- **Sonntag, 5. Juni**
  10.30 Uhr, GD
- **Sonntag, 12. Juni**
  10.30 Uhr, GD (Choral, mit Schola)
- **Montag, 13. Juni**
  9 Uhr, GD
- **Sonntag, 19. Juni**
  10.30 Uhr, GD (mit Tauffeier)

ST. BARTHOLOMÄUS

- **Samstag, 21. Mai**
  18 Uhr, GD (mit Tauffeier)
- **Samstag, 28. Mai**
  18 Uhr, GD
- **Sonntag, 29. Mai**
  18 Uhr, Maiandacht
- **Donnerstag, 2. Juni**
  9 Uhr, GD
- **Samstag, 4. Juni**
  18 Uhr, GD
- **Samstag, 11. Juni**
  18 Uhr, GD
- **Sonntag, 12. Juni**
  18 Uhr, liturg. Vesper
- **Montag, 13. Juni**
  10.30 Uhr, ökum. GD
- **Samstag, 18. Juni**
  19 Uhr, GD (mit Tauffeier)

ST. MICHAEL

- **Sonntag, 22. Mai**
  10 Uhr, GD (Erstkommunion)
  18 Uhr, Maiandacht
- **Sonntag, 29. Mai**
  9 Uhr, GD
- **Sonntag, 5. Juni**
  9 Uhr, GD
- **Sonntag, 12. Juni**
  9 Uhr, GD
- **Sonntag, 19. Juni**
  9 Uhr, GD

TELEFONSPRECHSTUNDE PROF. JÜTTNER

- **Samstag, 28. Mai**
  11-12 Uhr: Bundestagsabgeordneter und Stadtrat Prof. Dr. Egon Jüttner bietet zu kommunalen sowie zu Bundesthemen und -anliegen eine Telefonsprechstunde an. In dieser Zeit ist der Abgeordnete unter der Telefonnummer 0621/7897390 zu erreichen.

TERMINE SPD SCHÖNAU

- **Samstag, 11. Juni**
  10-12 Uhr, Infostand der SPD Schönau, Lena-Maurer-Platz
  Mittwochs 18.30-19.30 Uhr, Sprechstunde im SPD Bürgerbüro

Melden Sie Ihre Termine für Sandhofen, Schönau, Blumenau und Scharhof an Klaus Schillinger, E-Mail: k.schillinger@sosmedien.de.

Unsere Öffnungszeiten beim TÜV Sandhofen:
Mo - Do: 08:00 - 12:00 Uhr und 13:00 - 17:30 Uhr
Freitag: 08:00 - 12:30 Uhr
Infotelefon: (0621)7889362
Viernheimer Weg 76

KOMPAKT

Bundeschorfest in der Metropolregion Rhein Neckar

MANNHEIM. Die Chöre des Deutschen Fleischer-Sängerbundes pflegen das deutsche Liedgut und sind somit auch die Kulturträger und Botschafter der jeweiligen Fleischerinnungen sowie Werbeträger unseres gesamten Fleischerhandwerkes und verkörpern so ein wichtiges Bindeglied zwischen dem Deutschen Fleischer-Verband, den Fleischerinnungen und den Fleischerfachbetrieben sowie den Fleischergenossenschaften, der Zentrag und den Handwerkskammern sowie des zentralen Deutschen Handwerks in der gesamten Republik.

Der Deutsche Fleischer-Sängerbund wurde bereits 1924 in Halle/Saale gegründet.

Die im DFSB angeschlossenen Chöre treffen sich und feiern alle drei bis vier Jahre ein großes Bundeschorfest bei den jeweils ortsansässigen Bundeschören. *zg*

Termine
Pfingstsonntagmorgen, 12. Juni, Baumhain, Luisenpark Matinee, „So klingt es bei uns!"
Pfingstmontagmorgen, 13. Juni, Sternenmarsch der Chöre, öffentliches Singen auf Straßen und Plätzen durch die Quadrate mit Endziel Wasserturmanlage. Abschlusssingen aller teilnehmenden Chöre.

MGV lädt zum „Vadderdagsfescht"

SANDHOFEN. Der Männergesangverein 1878 lädt am Donnerstag, 2. Juni (Christi Himmelfahrt) zu seinem Vatertagsfest nach MA-Sandtorf auf den Guckertshof ein. Die besondere Spezialität des MGV, nämlich Wellfleisch, wird ab 11 Uhr serviert. Außer dem obligatorischen Wellfleisch werden auch Köstlichkeiten wie Spare Ribs, Bratwürste und Steaks vom Grill angeboten. Für die große Auswahl an der Kuchentheke sorgen wieder die Sängerfrauen mit ihren selbst gebackenen Kuchen. Der Hofladen der Familie Guckert ist an diesem Tag geöffnet. *aeng*

www.mgv-sandhofen.de

UNSER TEAM VOR ORT

Maria Baumgart (Anzeigen)
Taubenstraße 2a
68307 Mannheim
Fon 0621-788400
Fax 0621-788401
Mobil 0160-8223160
E-Mail: m.baumgart@sosmedien.de

Klaus Schillinger (Redaktion)
Bodelschwinghweg 3
68305 Mannheim
Fon 0621-788560
Mobil 0179-9080013
E-Mail: k.schillinger@sosmedien.de

UNSERE TERMINE 2011

Erscheinungstermine (Redaktions- und Anzeigenschluss)	Themen der Sonderseiten
17. Juni (08. Juni)	Freizeitangebote
15. Juli (06. Juli)	Freizeitangebote
19. August (10. August)	Kerwe
16. September (07. September)	Fortbildung
14. Oktober (05. Oktober)	Gesundheit
04. November (25. Oktober)	Lange Nacht der Kunst und Genüsse/Gastroseite
25. November (16. November)	Advent/Nikolaus
16. Dezember (07. Dezember)	Weihnachten

Auf Wiedersehen am 17. Juni